

PROGRAMME

OFFICIEL



10^e CONGRÈS
MONDIAL DU LOISIR
10th WORLD LEISURE
CONGRESS

6-21 octobre

Une rencontre unique à vivre!



Présenté par



CONSEIL
QUÉBÉCOIS
DU
LOISIR

Québec 



10^e CONGRÈS
MONDIAL DU LOISIR
10th WORLD LEISURE
CONGRESS

Bienvenue
à Québec!

Table des matières

Message du Premier
ministre et de la ministre
de l'Éducation, du Loisir
et du Sport Page 3

Message du conseil
d'administration
de l'Organisation
mondiale du loisir Page 4

Message du président et
du président d'honneur Page 5

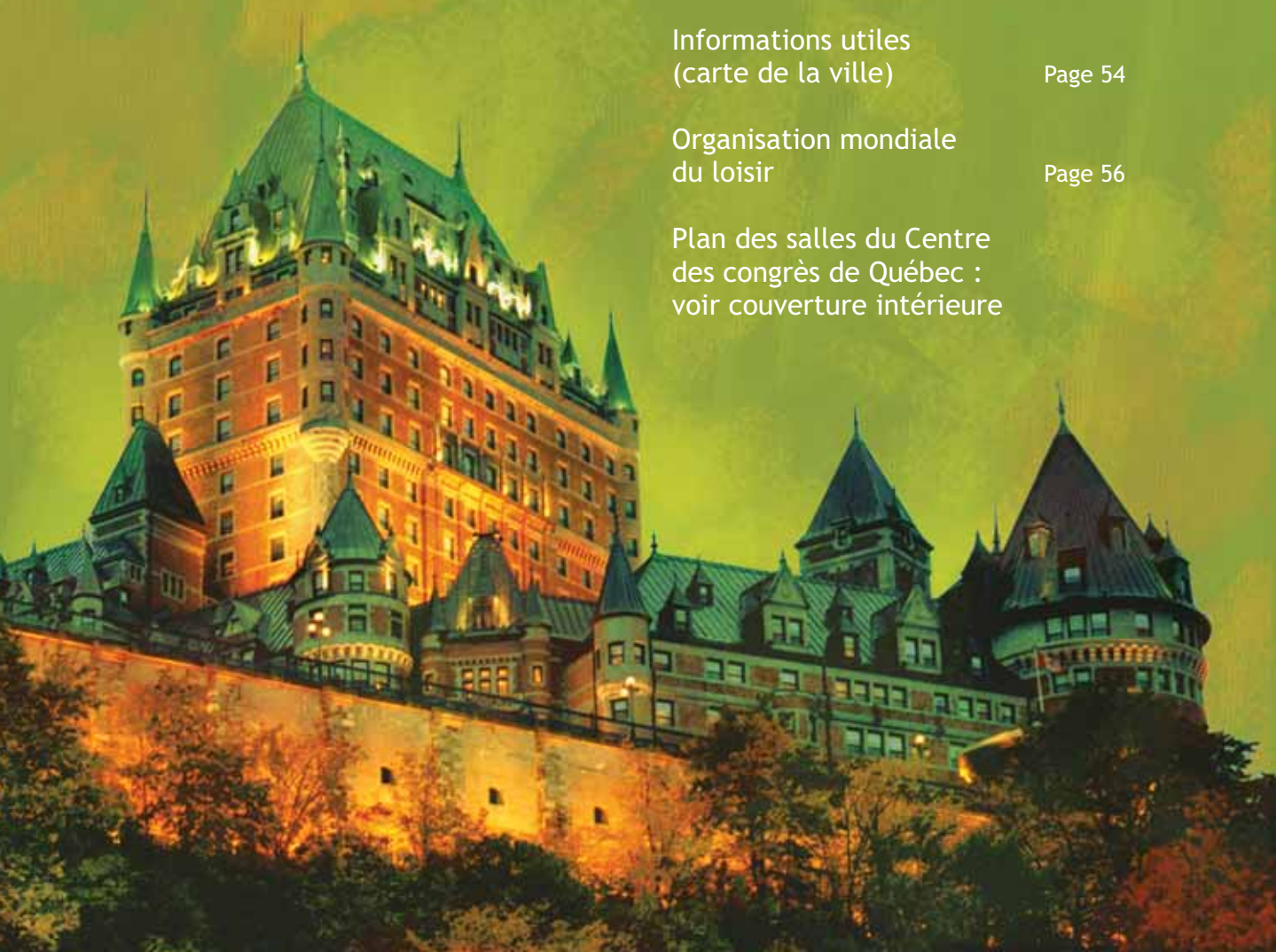
PROGRAMMATION Page 6
Lundi 6 octobre Page 7
Mardi 7 octobre Page 20
Mercredi 8 octobre Page 33
Jeudi 9 octobre Page 39
Vendredi 10 octobre Page 51

Une équipe unique Page 52

Informations utiles
(carte de la ville) Page 54

Organisation mondiale
du loisir Page 56

Plan des salles du Centre
des congrès de Québec :
voir couverture intérieure



Message

du Premier ministre et de la ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport



Le Congrès mondial du loisir constitue un moment fort de l'année 2008, une année déjà riche des nombreuses célébrations entourant le 400^e anniversaire de la ville de Québec. Plus de 2 500 personnes en provenance de plus de 40 pays sont rassemblées ici, en ce début d'octobre, afin de partager leur expertise et leur expérience pour toujours mieux contribuer au bien-être des communautés auxquelles elles appartiennent.

Pour l'intégration sociale ou pour le développement et l'épanouissement personnel, pour la détente ou tout simplement pour le plaisir, les loisirs s'installent dans nos temps libres, s'installent au cœur de nos vies, de notre société depuis toujours. Ils ouvrent les portes sur notre talent, sur nos aspirations et sur nos passions, ils nous poussent à créer, à nous accomplir, à nous dépasser. Il n'existe pas de limites aux loisirs et à leurs bienfaits, ils sont pour tous une véritable fenêtre sur la diversité et sur le monde.

C'est avec enthousiasme que le gouvernement du Québec a accepté de soutenir le Conseil québécois du loisir dans l'organisation de ce dixième congrès. Nous espérons que cet événement suscitera de fructueux et stimulants échanges, et qu'il sera une source d'inspiration pour tous ceux et celles qui y participent. Nous leur souhaitons la plus cordiale des bienvenues et un agréable séjour au Québec.



Jean Charest
Premier ministre



Michelle Courchesne
Ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport



Chers congressistes,

Au nom du Conseil d'administration de l'Organisation mondiale du loisir, c'est avec plaisir que nous vous souhaitons la bienvenue au 10^e Congrès mondial du loisir qui soulignera aussi le 400^e anniversaire de la ville de Québec, Canada. Cette rencontre internationale sera une occasion

exceptionnelle pour les professionnels et les enseignants de se joindre à un échange d'idées, de concepts et d'expériences dans le domaine du loisir.

Le thème du Congrès mondial du loisir 2008 est axé sur le sujet important qu'est « le loisir et le développement des communautés ». Nous sommes sûrs que plusieurs points de vue novateurs, des aperçus et une compréhension commune surgiront suite aux présentations, conversations et autres occasions importantes d'interaction et de dialogue.

Le 10^e Congrès mondial du loisir est unique avec son programme de partenariat comprenant plusieurs organisations provinciales, nationales et internationales. La formation de partenariats entre de nombreuses sociétés et associations professionnelles ainsi que des organisations gouvernementales offrira des occasions importantes pour la formulation de nouvelles idées et de nouveaux concepts inspirés de plusieurs points de vue et perspectives culturelles.

Nous croyons que le 10^e Congrès mondial du loisir sera un événement sans précédent. Nous sommes heureux de pouvoir célébrer le 400^e anniversaire de la ville de Québec - une communauté formidable que vous pourrez découvrir. Le Centre des congrès de Québec est situé au cœur du Vieux-Québec et vous donnera l'occasion d'explorer et de vous amuser. Nous vous encourageons fortement de partir à la découverte de cette ville riche d'histoire et de culture.

Nous voulons remercier de tout cœur nos hôtes, ainsi que les organismes locaux, provinciaux, nationaux et internationaux pour leur appui à cet événement unique. Nous attendons avec impatience l'occasion de vous rencontrer tous et chacun ici à Québec et nous réjouissons de l'échange d'idées dynamique, excitant et productif pour l'avancement des concepts, des politiques et pratiques professionnelles en loisir.



Derek G. Casey
Président, Conseil d'administration

Christopher R. Edginton, Ph. D.
Secrétaire général

Message

du président et du président d'honneur



C'est avec plaisir et enthousiasme que nous vous souhaitons la bienvenue à cette 10^e édition du Congrès mondial du loisir sous le thème du loisir et du développement des communautés. Le Conseil québécois du loisir, hôte de l'événement et ses partenaires sont particulièrement fiers de vous accueillir au Québec afin de partager les connaissances et les expériences les plus récentes dans le cadre de ce passionnant domaine de développement et de solidarité qu'est le loisir.

Conclusion d'une exceptionnelle démarche de mobilisation d'organisations internationales, canadiennes et québécoises, avec le soutien déterminant du gouvernement du Québec, nous comptons réaliser le plus important congrès jamais tenu dans ce domaine. Plus de 2 500 intervenants et au-delà de 40 pays participent à ce rendez-vous marqué d'une présence francophone remarquable. Il présente un contenu riche et diversifié, regroupant plus de 450 communications, 200 ateliers, des conférenciers et panélistes exceptionnels et un premier état du loisir dans le monde. En offrant également une gamme d'activités sociales de grande qualité égayant vos temps libres, cet événement sera définitivement une rencontre unique à vivre!

Au cours des cinq jours que durera cette rencontre internationale, nous aborderons successivement les liens entre le loisir, la pluralité, l'identité et la solidarité, le loisir dans ses dimensions publiques et privées ainsi qu'en matière de prévention, de santé et de qualité de vie. En ce début de siècle marqué de profondes remises en question de nos modes de consommation, par la mondialisation et le renforcement des communautés ainsi que la recherche de solutions pour un développement durable aux plans social, économique et environnemental, le loisir peut contribuer à changer notre monde! Nous serons d'ailleurs appelés, dans le cadre de la Déclaration de Québec, à réaffirmer notre confiance en cet apport pour les communautés de tous les continents.

Pour vous tous, conférenciers, panélistes, présentateurs, accompagnateurs et invités, au nom de ceux et celles qui ont consacré temps et passion à préparer le Congrès mondial du loisir Québec 2008, nous sommes assurés que votre séjour dans ce berceau de la civilisation française en Amérique du Nord, célébrant cette année ses 400 ans, sera enrichissant et mémorable.

Bon séjour à Québec et que celui-ci soit l'occasion de développer des coopérations et des amitiés autour de ce formidable agent de changement et de mobilisation qu'est le loisir.



Michel Beauregard
Président du Conseil québécois du loisir
et du Congrès mondial du loisir Québec 2008



Me Jean-Paul L'Allier
Président d'honneur



Programmation

Informations et conseils pratiques pour une rencontre unique

Pour vous permettre de vivre pleinement cette expérience unique, internationale et stimulante, voici quelques conseils pour mieux établir votre horaire parmi les nombreuses présentations.

Conférences et panels

Les plénières présentées à 9 h 00 (du lundi au jeudi) diffèrent quelque peu à chaque jour, mais vous aurez toujours la possibilité d'intervenir et de poser des questions aux invités du jour à certains moments de l'activité. Dès 8 h 30, dans la salle, il y aura projection des questions qui seront débattues.

Interprétation simultanée

Les sessions du matin (conférences et panels) seront toujours offertes avec un service d'interprétation anglais/français ou français/anglais selon la langue utilisée par l'intervenant. Nous vous suggérons, si nécessaire, de vous munir d'un écouteur à chaque matin. Ceux-ci seront disponibles au niveau 200 sous l'escalier. Un dépôt, sous forme de carte de crédit, sera exigé et remis au retour de l'écouteur. Un conseil pour éviter la cohue du début de journée : prenez possession de votre écouteur avant le petit déjeuner.

Présentations sur affiche

Ce concept novateur vous permettra de prendre connaissance de travaux de recherche et de réalisations professionnelles illustrés sur affiches et expliqués, sur place, par leur auteur. Ces présentations sont prévues durant les plages horaires réservées aux repas. Nous vous invitons donc, avant ou après votre repas, à faire le tour de ces intéressantes présentations dont vous trouverez le détail dans le programme.

Ateliers de travail

Deux types d'ateliers sont présentés, le premier a été préparé par les organismes partenaires et se présente sous la forme conventionnelle de

conférence, table ronde ou panel. L'identification de l'organisme responsable de l'atelier apparaît sous le titre de ce dernier.

Le deuxième type d'ateliers, moins usuel pour certains, mais régulier dans les congrès internationaux, est constitué de 3 ou 4 présentations scientifiques ou professionnelles regroupées autour d'un thème commun. Ces présentations de 15 à 20 minutes, indépendantes l'une de l'autre, sont suivies chacune d'une période de questions de 5 minutes. Nous vous invitons fortement à consulter la liste de ces présentations afin d'y découvrir les thèmes rejoignant vos préoccupations. Toutes ces présentations, proposées par leur auteur, ont été acceptées après évaluation. Le résumé des présentations est disponible sur le site Web du Congrès et dans le cahier compris dans votre trousse.

Un service d'interprétation anglais/français ou français/anglais selon la langue utilisée par l'intervenant sera disponible pour certains ateliers (4 à 6 par session). Les ateliers offrant ce service seront identifiés dans le programme. De plus pour les présentations scientifiques ou professionnelles la langue de présentation sera celle du présentateur. Certains ateliers sont donc bilingues. Pour connaître la langue de chacune des présentations, veuillez vous référer à la légende ci-dessous. Il y aura généralement dans les salles des ressources bilingues pour vous aider à mieux vivre cette expérience internationale.

Tous les ateliers
sont accessibles
à tous les délégués
peu importe
l'organisme
présentateur.

LÉGENDE

COULEURS DES SECTIONS



Lundi 6 octobre

Mardi 7 octobre



Mercredi 8 octobre



Jeudi 9 octobre

Vendredi 10 octobre

SYMBOLES



Atelier en anglais seulement



Atelier en français seulement



Atelier bilingue



Atelier avec service d'interprétation
anglais/français

Ref. Indique le numéro du résumé complet de la conférence dans le « Programme détaillé » du Congrès

ABRÉVIATIONS

AAWSA : Association for the Advancement of Women and Sport and Physical Activity
ACPL : Association canadienne des parcs et loisirs
ACQ : Association des camps du Québec
ALA : American Leisure Academy
AQLM : Association québécoise du loisir municipal
ARAQ : Association des responsables aquatiques du Québec
ARUC-ÉS : Alliance Recherche Université-Communauté en économie sociale
BITS : Bureau International du Tourisme Social
CCA : Canadian Camp Association
CQL : Conseil québécois du loisir
FQLI : Fédération québécoise du loisir en institution
FQM : Fédération québécoise des municipalités

- ICF : International Camping Fellowship
- INSPQ : Institut national de santé publique du Québec
- MAMR : Ministère des Affaires municipales et des Régions
- MCCCF : Ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine
- MELS : Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport
- MSSS : Ministère de la Santé et des Services sociaux
- OML : Organisation mondiale du loisir
- OQL : Observatoire québécois du loisir
- UQTR : Université du Québec à Trois-Rivières
- URLS : Unités régionales de loisir et de sport
- RQVVS : Réseau québécois des Villes et Villages en santé

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

6 h 30 à 18 h 30
6:30 AM to 6:30 PM

INSCRIPTION – Entrée principale Hall 400
REGISTRATION – Main entrance Hall 400

7 h 30 à 9 h 00
7:30 AM to 9:00 AM

DÉJEUNER – Salle 200C
BREAKFAST – Room 200C

9 h 00
9:00 AM

MOTS DE BIENVENUE – Salle plénière 2000ABC
WELCOME – Plenary room 2000ABC

9 h 30 à 12 h 30
9:30 AM to 12:30 PM

PANEL DES CONTINENTS – Salle plénière 2000ABC
PANEL OF THE CONTINENTS – Plenary room 2000ABC



Saviez-vous qu'en moyenne, le participant d'une conférence produit 640 kg de gaz à effet de serre, ce qui équivaut à l'émission d'une voiture moyenne pendant un mois ? USEPA, 2000
Did you know that, on average, a conference participant produces 640 kg greenhouse gas? This is the same amount produced by an average car during an entire month. USEPA, 2000

Loisir et développement des communautés / Leisure and Community Development

Le thème général du Congrès interroge la façon dont les communautés utilisent le loisir comme outil de développement. Dès cette première séance, la question a été posée à un panel représentant les grandes zones mondiales. Les panélistes répondront à la question « Comment les communautés de votre région s'approprient-elles le loisir pour leur développement social, culturel, économique et environnemental ? » / *The main theme for the Congress questions the way in which communities use leisure as a tool for development. From this first session, the question was asked to a panel representing the main world regions. Panellists will answer the question: "How do communities utilize leisure for their social, cultural, economical and environmental development?"*

Président de séance / Chairman

André Thibault, Ph. D. (Canada), président, comité de programme du Congrès, professeur Département d'Études en loisir culture et tourisme, Université du Québec à Trois-Rivières / *President, Congress Program Committee, Professor of Leisure, Culture and Tourism Studies, Department at the University of Québec in Trois-Rivières*

Panel des continents / Panel of the Continents

Les membres de ce panel agiront aussi comme grands rapporteurs du Congrès et présenteront leur rapport à la session de clôture. / *Panel members will also act as spokespersons for the Congress and will present their report during the closing session*



Dong-Sung Cho, Ph. D. (Corée / Korea), professeur, Cheung Kong Graduate School of Business (CKGSB) et Université nationale de Séoul / *Professor at the Cheung Kong Graduate School of Business (CKGSB) and the National University in Seoul*



Youssouf Fall (Sénégal / Senegal), Secrétaire général de la Conférence des Ministres de la Jeunesse et des Sports des États et Gouvernements ayant le français en partage (CONFESJES) / *Secretary General of the Conference of Youth and Sports Ministers for Governments and States having French in common (CONFESJES)*



Karla A. Henderson, Ph. D. (États-Unis / United States), professeur et auteur, Department of Parks, Recreation, and Tourism Management, North Carolina State University / *Professor and author, Department of Parks, Recreation, and Tourism Management, North Carolina State University*



J. A. Francis Lobo, Ph. D. (Australie / Australia), professeur honoraire et auteur, School of Marketing, Tourism and Leisure, Edith Cowan University, Perth / *Honorary Professor and author, School of Marketing, Tourism and Leisure, Edith Cowan University, Perth*



Luiz Octavio Lima de Camargo (Brésil / Brazil), docteur en sciences de l'éducation (sociologie du loisir), professeur et auteur, Centro Universitário Senac, Campus Santo Amaro et Escola de Artes, Ciências e Humanidades - Universidade de São Paulo / *Doctor of educational sciences (leisure sociology), Professor and author, Centro Universitário Senac, Campus Santo Amaro and Escola de Artes, Ciências e Humanidades - Universidade de São Paulo*



Jean Viard, docteur en sociologie (France), directeur de recherches au Centre de recherches politiques de Sciences Po (CEVIPOF) / *Doctor of sociology, Research Director at the Centre for Political Research and Sciences Po (CEVIPOF)*

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

12 h 30 à 14 h 00 DÎNER – Salle 200C
12:30 PM to 2:00 PM LUNCH – Room 200C

12 h 30 à 14 h 00 PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 1 – Foyer 200
12:30 PM to 2:00 PM POSTER SESSION 1 – Foyer 200

Sport et activité physique / Physical Activity and Sport

Ref. 263	McKinnon, Valdon (Canada)	Did the 1961 Trail Smoke Eaters World Championship Victory Enhance Sports in the City of Trail?
Ref. 266	Ghanbarzadeh, Mohsen; Ebadi, Khamhossain (Iran)	The Normative Test in Body Training Course Based on Skinfold Fat Anthropometric Indexes for High School Boys Students in Ahwaz
Ref. 542	Rozita, Abdul Latif; Karim, Faridah; Ahmad, Abdul Razaq (Malaysia)	Physical Activities among Youths in Four Districts in Malaysia
Ref. 425	Feng-chou, Yang; Chiao-Hui, Lin (Taiwan)	Relationship between Physical Fitness and School Learning Achievements, a Case Study in Taiwan Suburban
Ref. 403	Carvalho, Eduardo Perissinotto de; Crispin de Araújo, Eli Marcelo; de Brito Mota, Daniel; Oriolo de Almeida, Mara Rita; Cazorla, Rosilaine; Ramos, Geisa Regina Mira (Brazil)	Mini-Olympics SESC Curumim: Thematic Pretext for a Process in Education Through Leisure
Ref. 169	Castro, Renata; Isayama, Hélder Ferreira (Brazil)	Leisure and Sport: the View of Sports Disciplines Professors from the Physical Education Course of UFMG
Ref. 013	Hedrick, Jason; Dick, Jeff; Homan, Greg (USA)	Improving the Sports Experiences for Youth
Ref. 107	Tan, Jiangong (USA)	A Study of the Sport and Leisure Activities Participation among Selected College and University Students in China
Ref. 259	Mehdipour, Addoulrahman; Dezfily, Simindokht (Iran)	The study of Leisure Time in Student Universities of Tehran, Iran
Ref. 397	Crispin de Araújo, Eli Marcel; de Brito Mota, Daniel; Cazorla, Rosilaine; Ramos, Geisa Regina Mira; Oriolo de Almeida, Mara Rita (Brazil)	"Chalk Ground Space": Recreational-Interactive Environment on Inter-Generational Coexistence
Ref. 258	Ghanbarzadeh, Mohsen; Kalantar, Nadereh (Iran)	The Study and Comparison of Pulmonary Function Indexes in Athletic and non Athletic Students Shahid Chamran University
Ref. 373	Cheung, Siu Yin (Hong Kong); Mak, Jennifer (USA); King, Carina (USA)	Economic Benefits of Special Events: Summer Sport Camp
Ref. 011	Homan, Greg; Dick, Jeff; Hedrick, Jason (USA)	Building Future Leaders Using Youth Educational Camping Programs: The Positive Impact of Ohio 4-H Camps from a Parental Perspective

14 h 00 à 15 h 30 ATELIERS SESSION A – Salles niveaux 200 et 300
2:00 PM to 3:30 PM WORKSHOPS SESSION A – Rooms level 200 and 300

A1 Les objectifs du millénaire de l'ONU : l'Organisation mondiale du loisir et la Société civile / United Nations Millennium Goals: World Leisure and Civil Society Organizations – Salle / Room : 204B
Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 585 ● Fain, Gerald; Goodrich, Megan (USA)

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

- A2** Comment les outils Internet facilitent la communication et la mise en marché / *Web Tools to Make Communication and Marketing Easier for your Staff*
Salle / Room : 301A

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 451 ● Allison, Travis (Canada)

- A3** Découvrir comment agir auprès des personnes handicapées en plein air et l'expérience de « People Outdoors » / *Discover Camp Project for Disadvantaged Groups and "People Outdoors" Program* – Salle / Room : 301B

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 467 ● Petherick, David (Australia)

- A4** Les dix meilleures activités pour construire vos équipes, du jeu au travail d'équipe / *The Top Ten Teambuilding Activities from Teamwork and Teamplay* – Salle / Room : 302A

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 453 ● Cain, Jim (USA)

- A5** Le capital conversationnel : comment créer des produits et des expériences dont les clients adoreront parler / *How to Develop Products and Experiences that Clients will Talk about with Delight* – Salle / Room : 205A

Partenaire/Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 485 ● Cesvet, Bertrand (France)

- A6** La santé, la sécurité et les besoins sociaux des jeunes de minorités sexuelles / *Health, Safety, and Social Needs of Sexual Minority Youth*

Salle / Room : 303A

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 455 ● 🎧 Flynn, Sarah (Canada)

- A7** Faire de votre camp une image de marque : gestion, mise en marché et communication / *Ways to Make your Camp a "Brand": Brand Management and Integrated Marketing Communication*

Salle / Room : 303B

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 456 ● Gozet, Fahrettin (Turkey)

- A8** Et moi alors? S'assurer que tous se sentent membre de la communauté / *Hey, What About Me? Ensuring Everyone is Part of the Community*

Salle / Room : 304B

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 457 ● Grossinger, Sari; Grossinger, Jordanna (Canada)

- A9** Un tour d'horizon des commissions de l'Organisation mondiale du loisir / *An Overview of the World Leisure Commission Program* – Salle / Room : 205C

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 554 ● 🎧 Robertson, Brenda (Canada);
Albrechtsen, Steven (USA)

Saviez-vous que l'une des dimensions de l'écoresponsabilité est de favoriser l'accès à chacun? Une tarification concurrentielle et la mise en place de divers forfaits ont été initiées par l'organisation du congrès pour permettre une participation optimale.

Did you know that one of the facets of eco-responsibility is to promote access to everyone? Competitive pricing and various packages have been implemented by the congress organisation to allow for maximum participation.

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

PRESENTATION ATELIERS SESSION A (suite) / WORKSHOPS SESSION A (cont'd)

A10 Conditions de pérennisation et de développement des organismes d'économie sociale en loisir et tourisme social au Québec, en France et au Brésil / *Conditions under which Social Economy and Social Tourism Organisation Stay Alive in France, in Brasil and in Quebec* – Salle / Room : 206A

Partenaire / Partner : CQL

Présidence / Chair : Jolin, Louis (Canada)

Ref. 535 ● Vaillancourt, Sonia (Canada); Neamtan, Nancy (Canada); Soulage, François (France); Santos de Miranda, Danilo (Brésil), Binhas, Linda (Canada)

A11 Élargir les connaissances environnementales : méthodes éprouvées pour les installations de camps / *Expanding Environmental Literacy: Proven Methods for Camp Settings* – Salle / Room : 205A

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 465 ● Fine, Stephen; Fine, Janet (Canada)

A12 Plein air : clubs et camps / *Outdoor Recreation: Camps and Clubs* Salle / Room : 207

Présidence / Chair : Coles, Roger (USA)

Ref. 007 ● Rioux, Diane (Canada) Programme de formation des moniteurs en camp de jour pour les 14-17 ans

Ref. 217 ● Chow, Gary Chi-Ching (Hong Kong); Ming-Kai, Chin (Hong Kong); Mok, Magdalena Mo Ching (Hong Kong); Edginton, Christopher (USA); Li, Xiao-Ying (Hong Kong), Wong, Winnie Wing-Sze (USA); Tang, Mei Sin (Hong Kong) Generic Skills Promotion with the Influence of Participation of the Life-wide Learning Model- 2007 Camp Adventure™ Youth Services Program in Hong Kong-China

Ref. 387 ● Huffman, Michael (USA) Outdoor Activity Clubs as Vehicles for Social, Cultural, Economic and Environmental Development: The Case of the Mid-South Flyfishers

Ref. 280 ● Chapeskie, Amy; Glover, Troy (Canada) Summer Camp as a Growth Experience: On Place, Program and Passion

A13 Stimulation de la participation / *Participation Enhancement* Salle / Room : 201A

Présidence / Chair : Bilodeau, Jacques (Canada)

Ref. 053 ● Lauzon, Éline; Grenier, Élyse; Landry, Marie-Hélène (Canada) En Mouvement

Ref. 204 ● Anisef, Loretta (Canada) Home Away from Home

Ref. 249 ● Van den Hoonard, Deborah K. (Canada) Keeping Busy: Older Widowers' Participation in Leisure Activities

Ref. 054 ● Lauzon, Éline; Demers, Guylaine; Loignon, Ariane (Canada) MentorActive

A14 Stratégies et méthodes de développement des capacités de leadership / *Building Leadership Capacity: Strategies and Approaches* – Salle / Room : 201B

Présidence / Chair : Hutchinson, Donna (Canada)

Ref. 254 ● Andress, Brenda (Canada) Bringing Passion to Life. "Creating Leaders and Individuals with a Passion"

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

- Ref. 322 ● Vaugeois, Nicole; Simpson, Tracy; Shibish, L. A. (Canada) Building Capacity, Broadening Awareness and Engaging Tomorrow's Leaders through Extension Activity
- Ref. 148 ● Henle, Steven; Hopp, Robert (Canada) Playful University Curriculum Provides Learning Opportunities

A15 Loisir et développement des communautés : le point de vue des organisations / *Leisure and Community Development: An Agency-Based Perspective* – Salle / Room : 201C

Présidence / Chair : Fortier, Julie (Canada)

PRESENTATION



- Ref. 017 ● Anderson, Stephen; Sklar, Sydney; Autry, Cari (USA) How Recreation and Park Agencies Engage in Community Development
- Ref. 050 ● Hamel, François A. (Canada) Le « Regroupement » depuis 1974 - Une expérience de gestion associative à partager!
- Ref. 100 ● Roussel, Hubert (Canada) Les compétences en développement sociocommunautaire des travailleurs en loisir du Nouveau-Brunswick
- Ref. 295 ● Fréchette, Lucie (Canada) Le modèle et les spécificités des centres communautaires de loisir du Québec

A16 Loisir et développement des communautés 1 / *Leisure and Community Development 1* – Salle / Room : 206B

Présidence / Chair : Boychuk, Conrad (Canada)

PRESENTATION



- Ref. 178 ● Taylor-Harrison, Karen; Murray, Jodi (Canada) Downtown East Kitchener, Ya Gotta Luv It!
- Ref. 081 ● Kitchen, Kevin; Humphrey, Cary (Canada) Maximizing Community in Recreation: The Saskatoon Model
- Ref. 083 ● Foley, Carmel; Hayllar, Bruce (Australia) Leisure and Social Capital: the Upgrade of Caravan Holiday Parks in Australia
- Ref. 417 ● Svenson, Stephen (Canada) Engaging in Community: Canadian Snowbirds and the Leisure Life

A17 Sports, activité physique et développement des communautés 1 / *Sport, Physical Activity and Community Development 1* – Salle / Room : 202

Présidence / Chair : Casey, Derek (UK)

PRESENTATION



- Ref. 084 ● Staples, Julie (Canada) Building Tennis Communities - Using Tennis as a Vehicle to Community Development
- Ref. 110 ● Pesavento, Lisa; Lopiano, Donna; Snyder, Marjorie; Bushey, Valerie (USA) GoGirlGo! Chicago: Developing Social, Economic and Community Capital through Physical Leisure Activity for U.S. Girls
- Ref. 371 ● Hsu, Pei-Lin; Yang, Feng-chou (Taiwan) The Influence of Taipei City Sports Centers on Private Fitness Clubs
- Ref. 270 ● Gibson, Heather; Kang, Sung-Jin; Kaplanidou, Kiki (USA) Inside the Leisure Social World of Competitive Archery: Involvement, Social World Membership and Participation Patterns

A18 Inclusion et justice sociale en loisir / *Leisure, Inclusion and Social Justice* Salle / Room : 204A

Présidence / Chair : Agrios, Jack (Canada)

- Ref. 275 ● Trussell, Dawn; Mair, Heather (Canada) Seeking Judgement Free Spaces: Poverty, Leisure, and Social Inclusion
- Ref. 591 ● Fortune, Darla; Atkinson, Surriff; Pedlar, Alison (Canada) PAR and Social Support: Improving Leisure Opportunities for Women after Imprisonment

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

ATELIERS SESSION A (suite) / WORKSHOPS SESSION A (cont'd)

- | | | | |
|----------|---|---|--|
| Ref. 285 | ● | Goldman, Sondra; Weippert, Kim (Canada) | The Maimonides' Social Action Club |
| Ref. 255 | ● | Caissie, Linda (Canada) | Is Activism Leisure? How Older Women Activists Define their Experience |

PRESENTATION



A19 Famille et loisir / Leisure and the family – Salle / Room : 2105

Présidence / Chair : Tirone, Susan (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 396 | ● | de Brito Mota, Daniel; Ramos, Geisa Regina Mira; Crispim de Araújo, Eli Marcelo; Oriolo de Almeida, Mara Rita; Cazorla, Rosilaine (Brazil) | Leisure and Family: Proposal of Program for Inter-generational Co-existence |
| Ref. 159 | ● | Hilbrecht, Margo; Shaw, Susan M. (Canada) | The Relationship of Work Schedules and Gender to Leisure, Health and Well-being for Parents of School-age Children |
| Ref. 092 | ● | Hebblethwaite, Shannon (Canada) | "You Don't Want to Hurt his Feelings": Family Leisure Among Grandparents and Adult Grandchildren. |
| Ref. 303 | ● | Hibbins, Raymond (Australia) | Home Is Where my Family Is: Intergenerational Differences in Constructions of Belongingness in the Chinese Diaspora in Australia |

A20 Dimensions spirituelles du loisir / Spiritual Perspectives on Leisure

Salle / Room : 304A

Présidence / Chair : Gim, JeongMyung (Korea)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 163 | ● | Livengood, Jennifer; Stahura, Kurt (USA) | Leisure in the Lives and Practices of Catholic Christians |
| Ref. 257 | ● | Heintzman, Paul (Canada) | Youth Leisure and Spirituality: A Qualitative Study of Junior High School Students |
| Ref. 311 | ● | JeongMyung, Gim (Korea) | Toward a Quality Leisure Experience: Mindful Practice |

A21 Gestion publique en loisir 1 / Leisure Public Management 1 – Salle / Room : 2104B

Présidence / Chair : Delage, Marie-France (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|---|
| Ref. 331 | ● | Cadoret, Simon (Canada) | Informatisation du Module culture et loisirs - Ville de Gatineau |
| Ref. 385 | ● | Mongeau, Richard; Lévesque, Renée (Canada) | Équi-Qualité : Programme de certification des établissements équestres |
| Ref. 316 | ● | Tremblay, Benoit; Savoie, Patrice; Ayotte, Martine (Canada) | Vers le développement d'un système d'information de gestion en loisir et sport - de l'expérimentation à la pratique |
| Ref. 391 | ● | Drapeau, Mélanie (Canada) | Implication et orientations du gouvernement du Québec dans le développement du loisir |

A22 Loisir et stratégies de développement des communautés / Leisure and Community Development Strategies – Salle / Room : 2102B

Présidence / Chair : Estrada, Adriana (Mexico)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 261 | ● | Dunlap, Rudy (USA) | Bringing Intention to the Table: An Ethnographic Analysis of an Intentional Community |
| Ref. 404 | ● | Herchmer, Brenda; Peterson, Carol (Canada) | Applying the Theory: Community Development for Active and Creative Communities |
| Ref. 153 | ● | Pavelka, Joe (Canada) | Amenity Migration: Long Term Planning for your Community |
| Ref. 151 | ● | Reid, Donald; Golden, B. Leigh (Canada) | Poverty, Leisure and social engagement |

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

A23 Sentiers et pistes de plein air / *Outdoor Recreation: Trails and Corridors*

Salle / Room : 205B

Présidence / Chair : Castonguay, Steve (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 363 | ● | Yang, Feng-Chou; Kuo, Yi-Chen (Taiwan) | Dysfunctional Rail Re-birth for Recreation |
| Ref. 389 | ● | Trudel, Pierre (Canada) | Le Sentier maritime du Saint-Laurent, un projet récréotouristique mobilisateur et porteur pour les communautés. |
| Ref. 205 | ● | Carvalho Reis, Arianne (New Zealand) | Contradictions of the Self: Hiking Experiences on Stewart Island |
| Ref. 098 | ● | Miller, Andrew Jordan (Canada) | Commercial Outdoor Recreation in Nova Scotia |

A24 Bénévoles / *Volunteers* – Salle / Room : 2103

Présidence / Chair : Stebbins, Robert (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---------------------------------------|---|
| Ref. 297 | ● | Paré, Jean-Louis (Canada) | Le bénévolat de participation citoyenne dans les centres communautaires de loisir |
| Ref. 141 | ● | Sharpe, Erin; Barnes, Martha (Canada) | Moving from Volunteer Management to Community Engagement: Lessons from Dufferin Grove Park |
| Ref. 302 | ● | Clark, Melanie (Canada) | The Changing Face of Youth Recreation Opportunities: The Story Behind the Success of the Youth Volunteer Training and Certification Program in West Vancouver |
| Ref. 441 | ● | Genève, Marc (France) | Être animateur bénévole ou volontaire, un acte citoyen? |

A25 Loisir et mondialisation / *Leisure and Globalization* – Salle / Room : 2102A

Présidence / Chair : Lobo, J. A. Francis (Australia)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 238 | ● | Wong, Winnie Wing Sze (USA) | Understanding How Social Work Students in Hong Kong Define Play |
| Ref. 430 | ● | Aman, Mohd Salleh; Mawarni, Mohamed (Malaysia) | Globalisation and Trends in Leisure: Malaysian Context |
| Ref. 074 | ● | Jones, David (USA) | Opening University Students' Minds to the World without Leaving Home |

A26 Tendances disciplinaires des études en loisir / *Leisure Studies: Disciplinary Trends* – Salle / Room : 208B

Présidence / Chair : Barak, Karen (USA)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 133 | ● | Johnson, Amanda; Glover, Troy (Canada) | Leisure and the Metropolis: Advancing an Urban Agenda in Leisure Studies |
| Ref. 063 | ● | Schlatter, Barbara (USA) | Improving Community through Curriculum Planning in Leisure and Sustainable Tourism Management: An International Partnership |
| Ref. 156 | ● | Steinhaus, Carol; Koch, Susan (USA) | Combining Leisure and Learning to Demonstrate a Model for University/Community Engagement at Northern Michigan University |

A27 Représentations du loisir / *Leisure Representations* – Salle / Room : 2104A

Présidence / Chair : Beauregard, Yves (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|--|
| Ref. 415 | ● | Lee, Su-Hsin; Hou, Jing-Shoung (Taiwan) | The Relationships between Affordance Perceptions Leisure Motivation, and Leisure Activities in Neighborhood Parks of Senior Citizens |
| Ref. 181 | ● | Roche, Lise (Canada) | La représentation de la personne âgée dans la bande dessinée |
| Ref. 160 | ● | Jasa, Yamil (Uruguay) | Rêves et mensonges - Le jeu pour démasquer les mensonges |
| Ref. 448 | ● | Rodelet, Guillaume (France) | La formation à l'animation occasionnelle en France |

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

ATELIERS SESSION A (suite) / WORKSHOPS SESSION A (cont'd)

A28 Tourisme et développement des communautés 1 / *Tourism and Community Development 1* – Salle / Room : 208A

Présidence / Chair : De Grandpré, Francois (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|---|
| Ref. 344 | ● | Bedos, Thierry (France) | Les Rencontres Nationales du Tourisme et Loisirs Sportifs de Nature (RTLNS) en France |
| Ref. 292 | ● | Coëffé, Jean-Michel (France) | Cap France a créé en 2004 le label Chouette Nature qui est le 1 ^{er} label de tourisme durable en France |
| Ref. 310 | ● | Chang, Janet (Taiwan); Wall, Geoff (Canada); Liao, Yu-Hsin (Taiwan) | Cultural Commodification on Tourism Development of an Indigenous Community: A Case in Wulai, Taiwan |
| Ref. 214 | ● | Wu, Shu-Nui; Tsou, Ko-Wan; Kuo, Hsing-Fu (Taiwan) | An Assessment Framework for Sustainable Coastal Tourism Development: The Haomeiliao Study |

15 h 30 à 16 h 00
3:30 PM to 4:00 PM

PAUSE CAFÉ ANIMÉE – Foyer 2000
COFFEE BREAK AND ENTERTAINING – Foyer 2000

16 h 00 à 17 h 30
4:00 PM to 5:30 PM

ATELIERS SESSION B – Salles niveaux 200 et 300
WORKSHOPS SESSION B – Rooms level 200 and 300

B1 Assemblée générale et cérémonie d'accueil de l'American Leisure Academy / *The American Leisure Academy General Meeting and Induction Ceremony* Salle / Room : 207

- Ref. 574 ● Long, Pat (USA)

B2 Développement durable : enjeux et défis pour les associations en loisir et en tourisme social au Québec et en France? / *Sustainable Development: Challenges for Leisure and Social Tourism Organizations* Salle / Room : 202

Partenaire / Partner : CQL

Présidence / Chair : Kirouac, Jacques (Canada)

- Ref. 604 ● Gignac, Andrée (Canada); Coëffé, Jean-Michel (France); Mead, Harvey L. (Canada)

B3 Relations entre les milieux associatifs et les pouvoirs publics au Québec et en France : enjeux et perspectives? / *Civil Society Associations and Public Institution Interactions in Quebec and in France: Issues and Trends* Salle / Room : 204B

Partenaire / Partner : CQL

Présidence / Chair : Michaud, André (Canada)

- Ref. 536 ● Jean, Daniel (Canada); Riley, Pierre (Canada); Henrard, Jacques (France)

B4 Recherche sur l'utilité sociale des organismes du milieu associatif du loisir : trois cas pour illustrer le développement social, le développement économique, et l'essor de la créativité / *Research on the Social Contribution of Leisure Organizations: Three Cases to Illustrate Social, Economic and Creative Development* – Salle / Room : 205C

Partenaire / Partner : CQL - ARUC-ÉS

Présidence / Chair : Shield, Geneviève (Canada)

- Ref. 537 ● Lafortune, Jean-Marie; Jolin, Louis; Renault, Micheline; Bouthillette, Mélanie; Leduc, Pierre-Paul; Vigeant Pierre (Canada)

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

B5 Leadership au feu de camp / Campfire Leadership – Salle / Room : 301A
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 569 ● Pearse, Mike (Canada)

B6 Mise en marché et rétention à long-terme des campeurs / Marketing for Retention: Keeping Campers for the Long-term – Salle / Room : 301B
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 461 ● Bradshaw, Jeff (Canada)

B7 Les meilleures pratiques à travers le monde en établissement de standards, d'accréditation, de certification ou de veille des tendances / Best Practices: Standards, Accreditation, Certification, or Government Oversight of Camps around the World – Salle / Room : 302A
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 462 ● Pulliam, Linda (USA)

B8 Créativité et exploitation des talents des directeurs de camps / Camp, Creativity and a Trunk full of Possibility – Salle / Room : 302B
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 463 ● Richards, Joe (Canada)

B9 Premiers pas pour réduire l'impact négatif des camps sur l'environnement / The 4 S's Include Stewardship: First Steps to Reducing your Camp's Impact on the Environment – Salle / Room : 303A
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 464 ● Allison, Travis (Canada)

B10 « Constituer une équipe 101 » : activités innovantes, lancement de défis et capacités des équipes / Innovative Activities, Challenge Initiatives and Team Possibilities - "Team Building 101"
Salle / Room : 205A
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 454 ● Willis, Jeff (Canada)

B11 Comprendre son marché cible et l'efficacité des méthodes de mise en marché / Understanding Target Market and Effectiveness of Marketing Methods
Salle / Room : 304B
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 466 ● Hedrick, Jason; Dick, Jeff; Homan, Greg (USA)

B12 Motiver vos motivateurs / Motivating your Motivators – Salle / Room : 303B
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 452 ● Klein, Glenn (USA)

B13 Partenariat efficace! / Effective Partnerships! – Salle / Room : 2105
Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 468 ● Dundas, Jill (Canada)

PRESENTATION



LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

ATELIERS SESSION B (suite) / WORKSHOPS SESSION B (cont'd)

PRESENTATION

GameTime

Tessier
RECRÉO-PARC

B14 Réunion de planification de la Commission enfance et jeunesse de l'Organisation mondiale du loisir / World Leisure Commission on Children and Youth: Planning Meeting – Salle / Room : 205B

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 469 ●  Niepoth, Bill (USA)

PRESENTATION

CENTAUR
PRODUCTS INC.

B15 Éduquer au loisir pour construire des communautés pour tous / Leisure Education: Building Communities for All – Salle / Room : 206A

Partenaire / Partner : OML / WLO

Présidence / Chair : Robertson, Brenda (Canada)

Ref. 498 ●  Shannon, Charlene (Canada); Link, Alison (USA); Sivan, Atara (Hong Kong)

B16 Les résultats ne viennent pas « comme ça » / Outcomes Don't just Happen! Salle / Room : 2102B

Partenaire / Partner : ICF - CCA - ACQ

Ref. 538 ● Bialeschki, Deborah; Garst, Barry (USA)

B17 Jeunes et sport : comportements et préférences / Youth and Sport: Preferences and Behaviours – Salle / Room : 201A

Présidence / Chair : Ling, Ping (China)

Ref. 209 ● Hritz, Nancy; Johnson, Danny; Ashton-Shaeffer, Candace; Brown, Kirk (USA) Outcomes of an After-School Soccer Program for At-Risk Youth

Ref. 365 ● Chang, Sheng; Wu, Jian (China) On Extracurricular Physical Exercise Behavior of College Students in China

Ref. 357 ● Yang, Feng-Chou; Chen, Ching Ju; Wang Hsiu-chin (Taiwan) Leisure Time Tae Kwon Do Learning and Its Effect on Personality

Ref. 251 ● Kwon, Yu-Na; Paik, Il-Young; Chae, Hyun-Wook; Rhie, Youngjun; Kim, Duk-Hee; Suh, Sang-Hoon (Korea) Organized Recreational Physical Activity is Essential for Overcoming Childhood Obesity, and Promoting Health

B18 Accessibilité aux loisirs / Leisure Accessibility – Salle / Room : 201B

Présidence / Chair : Morier, Jocelyn (Canada)

Ref. 139 ● Rocklin, Lesley; Inglis, Bonnie (Canada) Beyond Accessibility

Ref. 116 ● Tanguay, Pauline (Canada) L'accessibilité aux loisirs : une action simple

Ref. 037 ● Edmondson, Marion (Australia) Active City Park

Ref. 014 ● Bourne, Chris (Canada) Changing Minds, Changing Lives

B19 Loisir et développement culturel / Leisure and Socio-cultural Development Salle / Room : 2104B

Présidence / Chair : de la Durantaye, Michel (Canada)

Ref. 319 ● Piskunova, Inna (Russia) Multiplication and Integration of Leisure Functions: Recreation, Continuous Education and Cross-ethnic Relations

Ref. 245 ● Boychuk, Conrad (Canada) New Facility Design - Are We Losing Sight of Social Sustainability?

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

Ref. 236 ● Lobo, J. A. Francis (Australia) Homo Ludens Australis: The Contribution of Aboriginal Culture to Australian Leisure

Ref. 361 ● Whiteaker, Douglas (USA) Dive In: Building Neighborhood Pride and the Economy

B20 Sports, activité physique et développement des communautés 2 / Sport, Physical Activity and Community Development 2 – Salle / Room : 201C Présidence / Chair : Turco, Douglas (USA)

Ref. 290 ● Regan, Terrence (Canada) Community Beach Volleyball: A Panacea of Benefits for Participants and Municipalities

Ref. 440 ● Acensi, Jean-Phillippe (France) Le loisir sportif dans les quartiers populaires français

Ref. 225 ● Tower, John; Jago, Leo (Australia) The Nature of Sport Relationships Influence Sport Organizations' Capacity to Contribute to their Community

Ref. 112 ● Hillege, Ronald; Nabuurs, Roel (Netherlands) Workplace Learning at Fontys School of Physical Education and Sports

B21 Loisir et coopération internationale / Leisure and International Cooperation Salle / Room : 2102A Présidence / Chair : Uvinha, Ricardo (Brazil)

Ref. 301 ● Feres, Alfredo (Brazil) International Cooperation in Leisure Practices between Brazil and the Palestinian Territories

Ref. 174 ● Berthiaume, Rachel; Lefebvre, Geneviève (Canada) Le loisir humanitaire - Projet Action Loisir, République Dominicaine Été 2008

Ref. 277 ● Uvinha, Ricardo Ricci (Brazil); Donohoe, Holly (Canada) Between Global Perspectives and Local Participation: A Case Study of the World Leisure Organization and Leisure Studies in Latin America

B22 Planification et politiques en loisir / Leisure Policy and Planning Salle / Room : 206B Présidence / Chair : Thibault, Paul (Canada)

Ref. 096 ● Larivière, Georges (Canada) La démarche qualité : un enjeu majeur pour un organisme de loisirs communautaire

Ref. 036 ● Guilbault, Pascale (Canada) Pas de retraite pour le coeur!

Ref. 393 ● Oriolo de Almeida, Mara Rita; Quattrer, Milena; da Silva Pinto, Máira; Cazorla, Rosilaine (Brazil) Communication et dialogue : une relation dialectique entre la pratique et la théorie

B23 Effets et impacts du tourisme / Tourism: Impacts and Outcomes Salle / Room : 208A Présidence / Chair : Costa, George (Greece)

Ref. 165 ● Yfantidou, Georgia; Costa, George; Mavrommatis, George; Michalopoulos, Maria (Greece) Age and Sex Differences on Human Needs that Influence Tourist Role Preference

Ref. 306 ● Ku, Yi-Ling; Liao, Shu-Jong (China) Study on the Effect of Consuming Decision from Online-trust Factors of Home Stay Website

Ref. 546 ● Puertas, Xavier (Spain) Ethics and Cultural Mediation in the Tourist Area: The Mediators of the Tourist Leisure and the Tourist Entertainer

Ref. 042 ● Elias, Abdulraheem Adeniyi; Adebawale, Surajo Adebayo (Nigeria) Agemo Festival as a Cultural Heritage: Impact on Tourism in Ogun State

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

ATELIERS SESSION B (suite) / WORKSHOPS SESSION B (cont'd)

B24 Tourisme et développement des communautés 2 / *Tourism and Community Development 2* – Salle / Room : 204A

Présidence / Chair : Harshaw, Howard (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 179 | ● | Marafa, Lawal (China) | Tourism Leisure and the MDGs: the Relevance to Africa's Development |
| Ref. 582 | ● | Vaugeois, Nicole; Keir, Amanda; Chen, Eva; Duarte, Karla; McDonald, Dan (Canada) | Center of the World, Center of Opportunity: A Participatory Rapid Appraisal of Tourism Development with the Mowachaht Muchalaht First Nation |
| Ref. 199 | ● | Shinatrakool, Ravewan (Thailand) | Contributory Factors in Turning Ladkrabang Community to be a Potential Sustainable Agro Tourism Site for Both Thai and Foreign Tourists |

B25 Interventions en éducation au loisir / *Leisure Education Interventions* Salle / Room : 2103

Présidence / Chair : Smale, Bryan (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 405 | ● | Carbonneau, Hélène; Desrosiers, Johanne; Caron, Chantal (Canada) | Adapted Leisure Education Program as Support to the Caregiver's Involvement with People Affected by Dementia |
| Ref. 115 | ● | Dupuis, Sherry; Gillies, Jennifer (Canada) | A Changing Melody: A Radical Adult Education Approach to Leisure Education for Persons with Dementia |
| Ref. 246 | ● | VanDerveer, Beth; Louise, Anita (USA) | Interprofessional Rural Gerontology: A Case Study Approach |
| Ref. 543 | ● | Chiang, I-Tsun; Kao, Ming-lin; Chou, Yu-Chieh (Taiwan) | Impacts of Leisure Education Interventions on Promoting Leisure Participation and Competence for Elderly |

PRESENTATION



B26 Loisir et développement des communautés 2 / *Leisure and Community Development 2* – Salle / Room : 208B

Présidence / Chair : Briand, Steve (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|--|
| Ref. 077 | ● | Cohen-Gewerc, Elie (Israel) | L'ère du Loisir : vers une nouvelle forme de vie communautaire? |
| Ref. 061 | ● | Cantin, Roger; Cantin, Stéphanie (Canada) | Le partenariat entre le réseau de la santé et le milieu communautaire, une recette gagnante pour la participation sociale des personnes avec des déficiences physiques |
| Ref. 195 | ● | Fortier, Julie (Canada) | Contribution de la concertation à la démocratisation de la gestion municipale : le cas de la Ville de Trois-Rivières |
| Ref. 298 | ● | Beaulieu, Denise (Canada) | Loisir en milieu multi-ethnique: deux cas dans les centres communautaires de loisir |

B27 Programmes et politiques publiques en loisir / *Recreation Programs, Initiatives and Policies* – Salle / Room : 2104A

Présidence / Chair : Auger, Denis (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|--|
| Ref. 044 | ● | Grisé, Jacinthe; Morin, Daniel (Canada) | Programme d'activités pour personnes âgées atteintes de déficits cognitifs |
| Ref. 359 | ● | Johnson, Paula; Johnson, Ronald (Canada) | The Role of Group Homes as Catalysts for Achieving Community Participation through Leisure |
| Ref. 358 | ● | Dydyk-Trihas, Laura (Canada) | Facility Card "Fun Card" |
| Ref. 088 | ● | Stephane, Kallos; Fishman, Alvin (Canada) | Shocking Support for Adult Recreational Hockey League Players |

LUNDI 6 OCTOBRE / MONDAY, OCTOBER 6

B28 Ressources humaines : construire des équipes fortes et performantes / Human Resources: Building Strong and Effective Teams – Salle / Room : 304A Présidence / Chair : Henshall, Garry (Australia)

Ref. 020	●	Hutchinson, Donna (Canada)	Building a Strong Team
Ref. 004	●	Naidoo, Padmini (South Africa)	Job Satisfaction of Sport Administrators Employed at Tertiary Institutions in South Africa
Ref. 128	●	Liang, Yating; Jordan, Deb; Choi, Paul (USA)	The Reading Habits and Attitudes of Parks, Recreation, and Leisure Professionals
Ref. 197	●	Amaral, Silvia; Tadeu Costa, Eduardo (Brazil)	Possibilities of Matrix Support in Leisure Public Administration

19 h 00
7:00 PM

COCKTAIL DÎNATOIRE DE BIENVENUE AU MUSÉE DE LA CIVILISATION DE QUÉBEC DINNER COCKTAIL AT QUÉBEC'S MUSÉE DE LA CIVILISATION

Visite de l'exposition sur le loisir « Temps libre » et autres expositions du Musée
(Départ des navettes à l'entrée principale du Centre des congrès de 18 h 20 à 18 h 50)
Visit of the leisure exhibition "Temps libre" (Free Time) and other exhibitions at the Museum
(Shuttles departing from the Convention Center's main entrance at 6:20 PM to 6:50 PM)

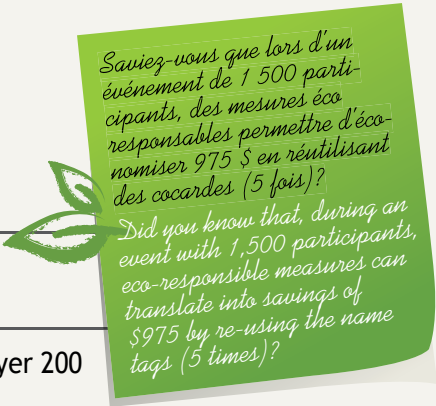


La solution loisirs Ludik^{mc*} et le Portail UniCité...
Le « match » parfait!



MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

6 h 30 à 18 h 30 6:30 AM to 6:30 PM	INSCRIPTION – Entrée principale Hall 400 REGISTRATION – Main entrance Hall 400
7 h 30 à 9 h 00 7:30 AM to 9:00 AM	DÉJEUNER – Salle 200C BREAKFAST – Room 200C
7 h 30 à 9 h 00 7:30 AM to 9:00 AM	PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 2 – Foyer 200 POSTER SESSION 2 – Foyer 200



Loisir et tourisme : théorie et pratique / Leisure and Tourism: Theory to Practice

Ref. 175	Shih, Huei-Ming; Chang, Hsiao-Ming (Taiwan)	The Study of Travel Experience during Theme Park for Disability Tourists: A Case Study of Yamay Discovery World
Ref. 422	Weir, Natalie; McKinnon, Valdon; Pritchard, Royce (Canada)	Factors Influencing Perceptions of Tourism
Ref. 144	Lee, Jean (USA)	Customer Expectations and Hotel Services: A Study in a Business Hotel in Taiwan
Ref. 168	Pehouiu, Constantin; Pehoiu, Gica (Romania)	Evaluation of the Impact of Tourism and Leisure Activities on the Formation of a Healthy Lifestyle among Students in Romania
Ref. 394	Lepper, Carolyn; Logins, Ebony (Canada)	Orange Walk Town, Belize A Rapid Inventory and Assessment of Tourism Potential
Ref. 006	Juniu, Susana (USA)	Recovering the Essence of Leisure
Ref. 326	Rodrigue, Robert (Canada)	L'implication bénévoles dans le secteur des vacances familiales du Québec
Ref. 324	Vaugeois, Nicole; Bastian, Scott; Simpson, Tracy (Canada)	People's Voice on Sustainability: Resident Perspectives on Triple Bottom Line and Future Local Government Directions from Port Alberni, BC
Ref. 347	Wu, Tsung-Chiung; Cheng-Ta, Li (Taiwan)	Workable Mechanism to Approach Sustainable Tribe Development - An Community-based Ecotourism Development Experience
Ref. 427	Ward, Whitney (USA); Hutson, Garrett (Canada); Montgomery, Diane (USA)	Making a Place for Q Methodology in Leisure Research
Ref. 111	Jones, David (USA)	The International Appalachian Trail: Thinking Beyond Borders / Sentier International des Appalaches : Penser au-delà des barrières
Ref. 010	Homan, Greg; Hedrick, Jason (USA)	Impacts on the Decision to Participate in Overnight Youth Camping Programs: Marketing Analysis of 13 Ohio 4-H Camp Facilities

9 h 00 à 12 h 30 9:00 AM to 12:30 PM	CONFÉRENCES ET PANELS – Salle plénière 2000ABC CONFERENCES & PANELS – Plenary room 2000ABC
---	---

Loisir : pluralité, identité, solidarité / Leisure: Plurality, Identity, Solidarity

Comment tenir compte de la pluralité, de la diversité tout en préservant l'identité et la solidarité

Dans un contexte de pluralité culturelle, de pluralité des valeurs et d'inégalités économiques et politiques, les communautés contemporaines sont aussi pluralistes (plurielles). Si on reconnaît au loisir des capacités de développement de l'identité des communautés et de l'appartenance des citoyens, le loisir peut aussi exacerber les différences. Du tourisme envahissant à la globalisation de la culture, au communautarisme et au « cocooning », le loisir a aussi la capacité de fractionner la communauté, de réduire le sentiment identitaire et de créer des conflits. Dans ce contexte, le Congrès portera sa réflexion sur deux questions centrales :

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

- Comment le loisir sert-il d'expérience identitaire et de ferment à la solidarité et au respect des différences dans une communauté forte et capable de se démarquer dans une pluralité de communautés d'appartenance?
- Comment contrer les effets contraires et adverses d'un loisir d'accès inégal, de pratiques individualisantes et culturellement différentes?

How to factor in plurality and diversity while preserving identity and solidarity?

In a context of cultural plurality, plurality of values and economical and political inequalities, today's communities are often different and pluralistic (plural). If we recognize leisure as having a certain capacity to develop community identity and a sense of belonging from its citizens, leisure can also exacerbate the differences. From invading tourism, to culture globalisation, to communitarianism and "cocooning", leisure also has the capacity to break down a community, thus reducing the feeling of identity and creating conflict. In this context, the Congress will reflect on two main issues:

- *How does leisure serve as an identity experience and a catalyst for solidarity and respect of differences in strong communities which stand out in a plurality of communities of belongingness?*
- *How can we counteract the negative and adverse effects of leisure with unequal access, of individualistic practices and culturally different?*

Président de séance / Chairman

Gilles Pronovost, Ph. D. (Canada), professeur émérite, Département d'Études en loisir culture et tourisme, Université du Québec à Trois-Rivières / *Professor with emeritus status, Studies in Leisure, Culture and Tourism Department at the University of Québec in Trois-Rivières*



Conférenciers / Keynote Speakers

Gaetan Morency (Canada), vice-président citoyenneté, Cirque du Soleil / *Vice President of Citizenship, Cirque du Soleil*



Scott Haldane (Canada), président directeur-général YMCA du Grand Toronto / *President and General Manager of Greater Toronto's YMCA*

Panélistes / Panellists



Danielle-Claude Chartré (Canada), sous-ministre adjointe à l'action territoriale du ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine / *Assistant Deputy Minister for the Ministry of Culture, Communications and Status of Women*



Chris Rojek, Ph. D. (Angleterre / England), professeur de sociologie et culture et auteur, School of Social Sciences, Brunel University, West London / *Professor of Sociology and Culture and author, School of Social Sciences, Brunel University, West London*



Norberto Tonini (Italie / Italy), président du Bureau International du Tourisme Social (BITS) / *President of the International Bureau of Social Tourism (IBST)*

12 h 30 à 14 h 00
12:30 PM to 2:00 PM

DÎNER – Salle 200C
LUNCH – Room 200C

12 h 30 à 14 h 00
12:30 PM to 2:00 PM

PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 3 – Foyer 200
POSTER SESSION 3 – Foyer 200

Planification et gestion en loisir / Leisure Planning and Management

Ref. 176	Lee, Jean Ling (USA)	The Requirements of Developing Gaming Industry in Taiwan from the Perspective of USA's Casino Experience
Ref. 392	Pinto, Leila (Brazil)	Défis de la politique publique de loisir au Brésil: Des années 1940 au siècle XXI
Ref. 446	França, Rodrigo de; Sabbag, Lilliane; de Miranda, Walkyria Coelho (Brazil)	Comunidade Escola: Space of people
Ref. 202	Khayatzadeh, Fereshteh (Iran)	Human Resource Management in the Khouzestan Province Immunization Program
Ref. 353	Oak, Sung Sam (Korea)	An Analysis of the Industrial Environments of Leisure Boat in Korea

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 3 (suite) / POSTER SESSION 3 (cont'd)

Ref. 105	Lemay, François; Desjardins, Gilles (Canada)	Programme de surveillance des parcs
Ref. 272	Rechia, Simone; França, Rodrigo de; Sobczynski Gonçalves, Felipe (Brazil)	Social Activisms in Parks of Curitiba: The Users Time...
Ref. 226	Shin, Insoo (Korea)	A Study on Family Park Conceptualization to Promote Family Leisure
Ref. 243	Ardekanian, Abbas; Hassani, Abbas (Iran)	Individual Leisure Planning Management
Ref. 334	Kim, Byunggook (USA); Heo, Jinmoo (USA); Chun, Sanghee (Canada); Lee, Youngkhil (USA)	Development of the Leisure Facilitator Scale: Preliminary Psychometric Evidence
Ref. 435	Rodrigues, Rejane (Brazil)	Programme sport et loisir de la cité (PELC) : une expérience fédéral de politique publique au Brésil
Ref. 075	Sawamura, Hiroshi; Kawai, Takashi; Onda, Yusuke (Japan)	A historical Study of the Establishment of the Japan Recreation Association
Ref. 317	Sahashi, Yumi; Sato, Kei (Japan)	Examining the Effectiveness of Leisure Orientation Construct as a Framework for Understanding the Factors that Shape People's Leisure Lifestyles
Ref. 012	Homan, Greg; Hedrick, Jason (USA)	The Impact of Parent and Coach Pressure and Support of Youth Involvement in Organized Extracurricular Leisure Activities

14 h 00 à 15 h 30
2:00 PM to 3:30 PM

ATELIERS SESSION C – Salles niveaux 200 et 300
WORKSHOPS SESSION C – Rooms level 200 and 300

C1 Les camps de jour publics - programme de loisirs ou service de garde estival / *Day Camps: A Summer Leisure Program or a Child Care Service*

Salle / Room : 204B

Partenaire / Partner : AQLM

Ref. 472 ● Watters, Pierre (Canada)

C2 Quelle est l'identité propre du tourisme social et associatif par rapport au tourisme de masse? / *What is Social Tourism and How is it Different from Mass Tourism?* – Salle / Room : 206B

Partenaire / Partner : BITS

Présidence / Chair : Tonini, Norberto (Italie)

Ref. 548 ● Mignon, Jean-Marc (France); Chalifour, Michel (Canada); Costa, Flavia Roberta (Brésil); Romani, Cesarino (Italie)

C3 L'initiative de l'Association canadienne des parcs et loisir : « Jeux sans frontières » / *Catch the Fever (and Make a Difference): CPRA's "Everybody Gets to Play" Initiative* – Salle / Room : 202

Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 603 ● Jollimore, Sharon; Stegen, Dawn Stegen; Bromley, Malcolm; Sparks, Caroline; Morin, Pierre (Canada)

C4 Le loisir culturel comme facteur de développement identitaire des individus et des communautés (volet 1) / *Cultural Leisure as a Vector to Community and Individual Identity Development (Part 1)* – Salle / Room : 2102B

Partenaire / Partner : MCCCCF

Ref. 600 ● Octobre, Sylvie (France); Lapointe, Marie-Claude; Garon, Rosaire; Morin, Julie (Canada)

PRESENTATION



MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

C5 La promotion des comportements éthiques en loisir et sport / *Promoting Ethics in Sport and Recreation* – Salle / Room : 205C

Partenaire / Partner : MELS

Ref. 560  Laberge, Suzanne; Turner, Sylvie; Lachance, Victor; Demers, Guylaine; Beauchamp, Michel-Louis (Canada)

C6 Priorités en développement du loisir rural / *Priorities in Rural Leisure Development* – Salle / Room : 207

Partenaire / Partner : URLS - FQM

Ref. 595  Marion, Denis; Chamberland, Mario (Canada)

PRESENTATION

Gametime

Tessier
RECRÉOPARC

C7 Réunion de planification de la Commission bénévolat de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Volunteerism: Planning Meeting* – Salle / Room : 201C

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 567  Stebbins, Robert (Canada)

C8 Commission de l'Organisation mondiale du loisir sur l'éducation au loisir : le développement des communautés à travers l'éducation au loisir (cette session intègre la réunion de planification) / *World Leisure Commission on Leisure Education: Community Development through Leisure Education (includes commission planning meeting)* – Salle / Room : 201B

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 596  Albrechtsen, Stephen (USA); Sivan, Atara (Hong Kong)

C9 La Commission enfance et jeunesse de l'Organisation mondiale du loisir : des approches communautaire et scolaire auprès des jeunes délaissés / *World Leisure Commission on Children and Youth: Community and School-based Approaches to Leisure for Under-served Youth* – Salle / Room : 201A

Partenaire / Partner : OML / WLO

Présidence / Chair : Niepoth, Bill

Ref. 563  Gagné, Martine (Canada); Caldwell, Linda (USA); Wegner, Lisa (South Africa); Fox, Karen (Canada); Cardinal, Patricia (Canada); Lambert, Denise (Canada); Smith, Kristin (Canada)

C10 Commission sur la gestion du loisir / *World Leisure Commission on Management* – Salle / Room : 208B

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 482  Cooper, Ian (UK)

C11 Réunion de planification de la Commission loisir et vieillissement de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Leisure and Later Life: Planning Meeting* – Salle / Room : 2102A

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 502  Freysinger, Valeria

C12 Conférence savante de l'American Leisure Academy / *American Leisure Academy Scholar Lecture* – Salle / Room : 206A

Partenaire / Partner : ALA

Ref. 484  Scott, Daniel (Canada)

Climate Change and Leisure: Impacts and Adaptation

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

ATELIERS SESSION C (suite) / WORKSHOPS SESSION C (cont'd)

C13 Recherche partenariale en économie sociale et loisir : trois cas pour illustrer la mise en valeur du patrimoine environnemental et culturel / *Research on the Social Contribution of Leisure Organization: Three Cases that Illustrate Cultural and Environmental Heritage Enhancement* – Salle / Room : 205B

Partenaire / Partner : CQL - ARUC-ÉS

Présidence / Chair : Shield, Geneviève (Canada)

Ref. 571 ● Lafortune, Jean-Marie; Allard, Marie-Claude; Fortier, Julie; Goudreault-Quessy, Marie-Soleil; Mathon, Serge; Trudel, Pierre (Canada)

C14 L'activité physique par la mobilisation des communautés / *Physical Activity through Community Mobilization* – Salle / Room : 2104B

Partenaire / Partner : MELS

Ref. 598 ● Harvey, Jean; Myles, Éric; Gilbert, Guy; Martin, Véronique (Canada)

PRESENTATION



C15 Jeunesse, santé et loisir 1 / *Leisure, Health, and Childhood 1* Salle / Room : 2104A

Présidence / Chair : Koch, Susan (USA)

Ref. 152 ● Wang, GuoYong (China); Shao, Bin (China); Hou, Zhi Gang (China); Pereira, Beatriz Oliveira (Portugal) Children's Physical Activity and Physical Fitness in China's Metropolitan City, Shanghai

Ref. 190 ● Lusk, Steve; Rinaldi, Teresa (Canada) CATCH Coordinated Approach to Child Health

Ref. 268 ● Shannon, Charlene; Robertson, Brenda (Canada) Building Bonds and Bridges: 8 to 12 year old Volunteers and the Opportunity to Generate Social Capital

C16 Développement touristique et son impact sur la communauté / *Tourism, Development and Community Impact* – Salle / Room : 302B

Présidence / Chair : Vaugeois, Nicole (Canada)

Ref. 379 ● Johnson, Paula (Canada); Jayawardena, Chandi (Canada); White, Arlene (USA); Charmichael, Barbara (Canada) Challenges of Binational Tourism Collaboration as a Vehicle for Economic and Social Collaboration and Community Integration: The Case of Niagara Region

Ref. 419 ● Fair, Chris (USA); Carr, Dianna (Canada) The Future of Affluent Travel and Leisure: Trends that Will Shape Development

Ref. 040 ● Kuentzel, Walter (USA) Community Entitlement and the Failure of Tourism as a Development Strategy

Ref. 079 ● Yating, Liang; Illum, Steve; Shu-Cole, Tian (USA) An Investigation of Factors that May Affect the Behavioral Intentions of Visitors in a Rural Festival

C17 Événements sportifs et développement des communautés / *Events and Community Development* – Salle / Room : 2105

Présidence / Chair : Karlis, George (Canada)

Ref. 432 ● Auger, Denis; Fortier, Julie; Blanchette, Richard (Canada) Les Retombées de la 42^e finale des Jeux du Québec à l'Assomption de 2 au 10 mars 2007

Ref. 300 ● Hong, Seok-Pyo; Yoo, Jon Hee (Korea) 2010 World Leisure Congress and Leisure Games: Is it a Panacea or not to Become a Leisure City for Chuncheon?

Ref. 137 ● Malaison, Louise; Tremblay, Pierre; Laforest, Réjean (Canada) La Cité St-François

Ref. 284 ● Ko, Tae Gyou (Korea) Issues and Challenges Facing the 2010 Chuncheon World Leisure Games

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

C18 Parcs et zones protégés 1 / Parks and Protected Areas 1 – Salle / Room : 303A

Présidence / Chair : Castonguay, Steve (Canada)

Ref. 126	●	Bustam, Tinelle; Thapa, Brijesh (USA)	Indigenous Power and Natural Resources Conservation in the Everglades National Park, Florida
Ref. 049	●	Marcotte, Pascale; Bourdeau, Laurent (Canada)	Les activités récréotouristiques et d'interprétation pratiquées dans les parcs nationaux : Facteurs explicatifs
Ref. 220	●	Boudreau, Eugène; Cotnoir, Hélène (Canada)	Parc fluvial de la Rivière-Blanche, réalisé par la Corporation d'aménagement de la Rivière-Blanche de Gatineau Inc.
Ref. 155	●	Wilson, Bruce; Shaefer, David (Canada)	River Valley Alliance - Development of a Capital Region Valley Park

C19 Loisir et transformation sociale / Leisure and Social Transformation

Salle / Room : 205A

Présidence / Chair : Pronovost, Gilles (Canada)

Ref. 434	●	Vanasse, Claude (Canada)	Le Service 211 : un outil de développement communautaire à Québec
Ref. 200	●	Tlili, Haifa (France)	La poussée communautaire des étudiantes de culture arabomusulmane en éducation physique et sportive en France et en Tunisie. Comment penser la pratique sportive vecteur d'intégration en France et en Tunisie?
Ref. 062	●	Vieille Marchiset, Gilles (France)	Le morcellement des loisirs dans les quartiers populaires en France
Ref. 093	●	Pronovost, Gilles (Canada)	Transformations des significations du loisir dans la deuxième moitié du vingtième siècle : le cas du Québec

C20 Loisir et identité 1 / Leisure and Identity 1 – Salle / Room : 303B

Présidence / Chair : Sharpe, Erin (Canada)

Ref. 117	●	Park, Sunkwon; Shin, Jong-Hwa (Korea)	The Role of Identity in Leisure Activities: A Theoretical Approach
Ref. 213	●	Riches, Gabrielle; Fox, Karen (Canada)	Places of Metal: Women, Leisure, and Identities
Ref. 198	●	Sabbach, Jamie; Layton, Rob (USA)	The Leisure Experience
Ref. 237	●	Glover, Troy; Parry, Diana (Canada)	Gilda's Club of Greater Toronto as a Therapeutic Landscape for People Living with Cancer: The Juxtaposition of Built Environment, Social Relations, and Belief

C21 Loisir et solidarité sociale / Leisure and Social Solidarity – Salle / Room : 208A

Présidence / Chair : Cohen-Gewerc, Elie (Israel)

Ref. 058	●	Blackshaw, Tony (UK)	Community By Virtue of the Media and the Spectacle? Deconstructing Anti-Racism Campaigns in English Professional Football
Ref. 060	●	Derome, Johanne; Mongeau, Diane (Canada)	La dualité entre la pluralité et la solidarité : l'exemple du sport d'élite à Montréal. Comment stimuler la solidarité dans un contexte de pluralité?
Ref. 182	●	LeBlanc, Marc (Canada)	Le sport : un milieu de fierté en milieu minoritaire
Ref. 146	●	Désaulniers, Karine; Gacem, Yess (Canada)	Un lieu qui réunit... Le Carrefour Culturel ESTacade

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

ATELIERS SESSION C (suite) / WORKSHOPS SESSION C (cont'd)

C22 Les contraintes en loisir / *Leisure Constraints* – Salle / Room : 204A

Présidence / Chair : Barnes, Martha (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|---|
| Ref. 233 | ● | Godbey, Geoffrey; Crawford, Duane; Shen, Sharon (USA) | Leisure Constraints: An Assessment After Two Decades |
| Ref. 102 | ● | VanPuymbroeck, Marieke; Hsieh, Pei-Chun (USA) | Social Comparison as a Vehicle to Reduce Leisure Constraints in Breast Cancer Survivors |
| Ref. 192 | ● | Gallant, Karen (Canada) | Reframing the relationship between obligation and leisure |
| Ref. 340 | ● | Goodrich, Megan (USA) | The Misconception of Leisure and Its Implications for Education |

C23 Loisir et tourisme : le point de vue des touristes / *Travel and Tourism: Participant Perspectives* – Salle / Room : 304A

Présidence / Chair : Blouin, Melissa (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|--|
| Ref. 206 | ● | Xu, Jufeng (China); Yu, Wang (UK) | An Investigation of Chinese People's Preferences and Features of Their Leisure Holidays: A Residential Survey in Beijing |
| Ref. 329 | ● | Pronovost, Jean-François; Parent, Réjean (Canada) | La Route verte et le cyclotourisme comme outil de valorisation du milieu local et régional |
| Ref. 215 | ● | Kang Sung-Jin; Gibson, Heather (USA) | The Experiences of Educational Travel Programs for Older Adults |

PRESENTATION



C24 Loisir et Internet / *Leisure and Internet* – Salle / Room : 2103

Présidence / Chair : Thibault, André (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 299 | ● | Robert, Normand (Canada) | L'appropriation des technologies de l'information et des communications : le cas des centres d'accès communautaire à Internet et les réseaux sans fil |
| Ref. 264 | ● | Son, Seoung-Bum; Hong, Seok-Pyo (Korea) | A Cross-cultural Study of the Relationship between Attitude and Involvement in Internet Leisure Activity |
| Ref. 210 | ● | Pelot, Clem; Croxford, Agnes; Lavigne, Marc-André; Auger, Denis; McCreery, Chris; Thibault, André (Canada) | It's not all about Technology! |
| Ref. 180 | ● | Paquin, Maryse (Canada) | Les musées virtuels du Canada et leurs objets d'apprentissage / <i>Canadian Virtual Museums of Canada and their Learning Objects</i> |

C25 Atelier : construire des communautés par le loisir / *Workshop: Building Community through Leisure* – Salle / Room : 302A

- | | | | |
|----------|---|--------------------------------------|--|
| Ref. 149 | ● | Bockus, Holly; Taylor, Toni (Canada) | |
|----------|---|--------------------------------------|--|

C26 Jeunesse et loisir 1 / *Leisure and Youth 1* – Salle / Room : 304B

Présidence / Chair : Regan, Terrence (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 184 | ● | Dumont, Francois (Canada) | Le Comité Pro-Jeunes du Transcontinental |
| Ref. 140 | ● | Champagne, Isabelle (Canada) | Motiver, impliquer, encourager et reconnaître |
| Ref. 135 | ● | Malaisson, Louise; Blackburn, Luc (Canada) | L'entreprise jeunesse de Laterrière |
| Ref. 286 | ● | Ka, Moumi; Thibault, André (Canada) | Étude des besoins en loisir, des adolescent(e)s et des jeunes du Sénégal : le cas de la ville de Mbour |

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

15 h 30 à 16 h 00
3:30 PM to 4:00 PM

PAUSE CAFÉ ANIMÉE – Foyer 2000
COFFEE BREAK AND ENTERTAINING – Foyer 2000

16 h 00 à 17 h 30
4:00 PM to 5:30 PM

ATELIERS SESSION D Salles niveaux 200 et 300
WORKSHOPS SESSION D – Rooms level 200 and 300

D1 Women in Leadership: Influencing Change in Leisure Organizations
(D2 en français) – Salle / Room : 204A
Partenaire / Partner : AAWSPA

Ref. 486 ● Sheffe, Nora (Canada)

D2 Les femmes en position de leadership : influence sur le changement des organisations en loisir (english D1) – Salle / Room : 205B
Partenaire / Partner : AAWSPA

Ref. 487 ● Demers, Guyline (Canada)

D3 Immobilisations novatrices en loisir / Imaginative Infrastructure in Leisure and Recreation – Salle / Room : 301A
Partenaire / Partner : AQLM - ACPL / CPRA - CQL
Présidence / Chair : Cadieux, Michel (Canada)

Ref. 488 ● Chatham, Guy; Dauphin, François; Picard, Jean-François (Canada)

D4 Pratiques significatives de concertation scolaire municipale en matière de loisir / Collaborative Practices of Schools and Municipalities in Leisure
Salle / Room : 205A
Partenaire / Partner : AQLM

Ref. 594 ● Latendresse, Marc; Ouellet, Benoit; Thibault, André (Canada)

D5 De l'approche sectorielle à une approche intégrée en développement de projets en loisir / An Integrative Approach to Leisure Projects Development
Salle / Room : 2104B
Partenaire / Partner : AQLM / Ville de Montréal - Montréal City

Ref. 593 ● Beausoleil, Olivier; Bélanger, Régis; Benjamin, Annie; Dubuc, Suzanne; Lepage, Sylvie (Canada)

D6 Le tourisme comme outil de développement : avancées et résultats dans les pays du Sud comme du Nord / Social Tourism as a Developmental Tool: Results and Outcomes in Northern and Southern Countries – Salle / Room : 206A
Partenaire / Partner : BITS
Présidence / Chair : Bélanger, Charles-Etienne (Belgique)

Ref. 549 ● Pérez, Guillermo (Guatemala); Côté, Joanne (Canada); Gingras, Nancy (Canada)

D7 Le rôle du tourisme social dans l'accès au patrimoine culturel pour tous : l'expérience des auberges de jeunesse et le patrimoine mondial de l'UNESCO / The Role of Social Tourism in Facilitating Access to Cultural Heritage for All: The Experience of Youth Hostels and UNESCO World Heritage – Salle / Room : 206B
Partenaire / Partner : BITS
Présidence / Chair : Perreault, Jacques (Canada)

Ref. 576 ● Marier, Joël; Landry, Lyne (Canada)

PRESENTATION



Saviez-vous que chaque dépense liée au congrès a été analysée non seulement sous l'angle des coûts mais aussi sur la pertinence, la réutilisation, etc. ?
Did you know that every expense related to the congress has been analyzed not only from the point of view of cost, but also with respect to pertinence, re-usability, etc. ?

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

ATELIERS SESSION D (suite) / WORKSHOPS SESSION D (cont'd)

D8 Respecter la diversité des communautés : le programme canadien d'inclusion / *Respecting Community Diversity: Canadian Inclusion Initiative*
Salle / Room : 204B

Partenaire / Partner : ACPL / CPRA - AQLM

Ref. 556 ● Lofstrom, Karin; Ross, Theresa; Liberez, Brenda; Dunkerley, Jason (Canada)

D9 Tourisme sportif : ses effets économiques, identitaires et communautaires / *Sport Tourism: Economic, Identity and Community Impacts*
Salle / Room : 201C

Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 557 ● Karlis, George; Traer, Richard (Canada)

D10 Politiques nationales et décisions de l'Association canadienne des parcs et loisirs / *Canadian Parks and Recreation National Policies and Resolutions*
Salle / Room : 202

Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 495 ● Taveroff, David (Canada)

D11 Réunion de planification de la Commission sur les femmes et l'égalité des sexes de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Women and Gender: Planning Meeting* – Salle / Room : 2102A

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 471 ● Gibson, Heather (USA)

D12 Réunion de planification de la Commission sur les Nations-Unies de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on the United Nations: Planning Meeting* – Salle / Room : 208B

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 586 ● Fain, Gerald; Johnson, Chenine; Perry, Laura (USA)

D13 Nouveau monde et défis de la formation en loisir / *New World and Leisure Education Challenges* – Salle / Room : 208A

Partenaire / Partner : UQTR, Département Études en loisir, culture, tourisme

Ref. 496 ● De la Durantaye, Michel (Canada)

D14 Les jeux du Québec comme outil de mobilisation des communautés / *Quebec Games: a Tool for Community Mobilization* – Salle / Room : 207

Partenaire / Partner : Sports-Québec

Ref. 562 ● TBD

D15 Conférence savante de Hillel Ruskin / *Hillel Ruskin Scholar Lecture*
Salle / Room : 205C

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 566 ● Sivan, Atara (Hong Kong)

Leisure Education in Educational Settings: From Instruction to Inspiration

PRESENTATION



PRESENTATION



MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

D16 Le loisir culturel comme facteur de développement identitaire des individus et des communautés (volet 2) / *Cultural Leisure as a Vector to Community and Individual Identity Development (Part 2)* – Salle / Room : 2102B

Partenaire / Partner : MCCCCF

Ref. 581 ● TDB

D17 Outdoor Recreation Management – Salle / Room : 302B

Présidence / Chair : Pouplot, Daniel (Canada)

Ref. 410 ● Devost, Dominique; Beaumont, Julie (Canada) Le vécu de plein air

Ref. 341 ● Bedos, Thierry (France) La gouvernance des loisirs sportifs de nature en France

Ref. 449 ● Barabé, André; Raiche, René (Canada) Une Réserve de la biosphère dans une démarche de développement durable au cœur des collectivités

D18 Loisir, arts et culture leisure / *Arts and Culture* – Salle / Room : 304A

Présidence / Chair : Dallaire, Yolande (Canada)

Ref. 132 ● Malaisson, Louise (Canada) La Nuit de la culture à Saguenay

Ref. 337 ● Wall, Karen; Reichwein, PearlAnn (Canada) Moving Mountains: Post-War Painting and Tourism in Banff National Park

Ref. 364 ● Cossette, Josiane (Canada) Journée Graffiti : Programme de prévention des tags et des graffitis

Ref. 147 ● Malaisson, Louise; Belley, Luc-Michel; Fortin, Jacques (Canada) Le Croissant culturel de Chicoutimi

D19 Loisir et autochtones / *Leisure and Indigenous Peoples* – Salle / Room : 301B

Présidence / Chair : Heintzman, Paul (Canada)

Ref. 101 ● Place, Greg (USA) Youth Leisure in a Native North American Community: An Observational Study

Ref. 366 ● Fox, Karen; Cardinal, Patricia; Lambert, Denise; Smith, Kristin (Canada) Aboriginal Hip Hop or 4/4's Challenge to Leisure

Ref. 114 ● Ismail, Sarimah (Malaysia) The Indigenous Bajau Laut and their Sea Life: A Case Study on the Potential of this Tribe in Water-Related Sports

Ref. 108 ● Yuen, Felice; Pedlar, Alison (Canada) Leisure as a Context for Justice: Aboriginal Federally Sentenced Women's Experiences of Restoration and Re-creation

D20 Loisir et identité 2 / *Leisure and Identity 2* – Salle / Room : 2103

Présidence / Chair : Thibault, André (Canada)

Ref. 564 ● Oriolo de Almeida, Mara Rita; Cazorla, Rosilaine; Bortoto, Cintya Elaine; Ramos, Geisa Regina Mira; Saga, Benedito (Brazil) Au rythme des différences : la culture et le loisir pour l'émancipation et l'autonomie

Ref. 009 ● Zhang, Yannan (China) The Leisureology in Poetry of Ancient Tang Dynasty: The Historic Spirit and Modern Value of Leisure in Tang Dynasty

Ref. 276 ● Perron, Brigitte; de la Durantaye, Michel (Canada) Sentiment d'appartenance et transmission intergénérationnelle : étude de cas de la communauté de Gentilly

Ref. 308 ● Wegner, Lisa; Flisher, Alan (South Africa) Through the Lens of a Peer: South African Adolescents' Perceptions of Boredom and Risk in Leisure

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

ATELIERS SESSION D (suite) / WORKSHOPS SESSION D (cont'd)

D21 Loisir et intégration sociale / Leisure and Social Integration

Salle / Room : 2104A

Présidence / Chair : Valdez, Demetrio (Mexico)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 219 | ● | Tirone, Susan (Canada) | Negotiating Opportunities for Social Integration and Leisure: Second Generation South Asian Canadians |
| Ref. 172 | ● | Zengaro, Franco; Ali, Mohamed; Zengaro, Sally (USA) | Sports, Social Integration, and Academic Support: Keys to Refugee Student Success |
| Ref. 154 | ● | Vallée, Michel (Canada) | Ma ville, ma vision, mon avenir |
| Ref. 384 | ● | Fortier, Pierre; Renaud, Vincent; Morin, Pierre (Canada) | L'utilisation communautaire et l'utilisation sportive, l'art du compromis dans le développement de nouvelles installations |

D22 Gestion publique en loisir 2 / Leisure Public Management 2

Salle / Room : 303A

Présidence / Chair : Pelot, Clem (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 355 | ● | Legros, Marc; Jolin, Louis (Canada) | L'analyse des décisions de la Commission municipale du Québec en matière d'exemption de taxes foncières pour les organisme sans but lucratif dans le domaine du loisir. Bilan et perspectives |
| Ref. 406 | ● | Evans, Beverly (USA) | Developing a Citizen Advisory Board for a Disenfranchised Community |
| Ref. 122 | ● | Walsh, Michelle; Barnes, Martha; Sharpe, Erin (Canada) | What Gets Plans off the Shelf? A Multi-site Case Study of the Factors that Influence Municipal Recreation Plan Implementation |
| Ref. 171 | ● | Green, Stacey (Canada) | Leisure Service Practitioners: A call to Resist Dominant Neo-liberal Policies and Practices in the Delivery of Municipal Recreation |

D23 Tourisme social 1 / Social Tourism 1 – Salle / Room : 304B

Présidence / Chair : Leduc, Pierre-Paul (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 267 | ● | McCabe, Scott (UK) | Understanding the Benefits of Social Tourism: Health, Wellbeing and Quality of Life |
| Ref. 121 | ● | Bustamante, Javier; Cabrer, Jorge; Nájera, Margarita (Spain) | European Social Tourism: A New Project for Transnationality at the European Territory |
| Ref. 443 | ● | Diekmann, Anya (Belgium) | Employment in the European Social Tourism Sector: A Research in Progress |
| Ref. 382 | ● | Renault, Micheline (Canada) | Pour un renouvellement des normes de divulgation de l'information financière et sociale des entreprises d'économie sociale : un modèle comptable révisé |

D24 Accessibilité universelle à Montréal / Complete Access for Disadvantaged People in Montreal – Salle / Room : 201B

Présidence / Chair : Travers, Réal (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|--|
| Ref. 367 | ● | Travers, Réal (Canada) | Les pratiques en accessibilité universelle à Montréal contrent les effets d'un loisir inégal (volet 1) |
| Ref. 368 | ● | Daoud, Michel; Travers, Réal (Canada) | Les pratiques en accessibilité universelle à Montréal contrent les effets d'un loisir inégal (volet 2) |
| Ref. 369 | ● | Lefebvre, Monique; Travers, Réal (Canada) | Les pratiques en accessibilité universelle à Montréal contrent les effets d'un loisir inégal (volet 3) |

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

D25 Perceptions spirituelles et culturelles du loisir / *Cultural and Spiritual Perceptions of Leisure* – Salle / Room : 2105

Présidence / Chair : Dong, Erwei (USA)

- | | | |
|----------|---|--|
| Ref. 314 | ● Yi-Kook, Jouyeon (Korea) | Multicultural Leisure Interface - Interaction between Korean Tourists and Southeast Asians |
| <hr/> | | |
| Ref. 134 | ● Leonard, Bridget; O'Reilly, Norman; Berger, Ida; Hernandez, Tony; Seguin, Benoit; Parent, Milena (Canada) | "Active" versus "Cultural" Use of Time: Health, Happiness and Sense of Belonging |
| <hr/> | | |
| Ref. 338 | ● Marcos Ayjon, Fernando (Spain) | Towards the Dignity of Leisure: Leisure in the Social Doctrine of the Church |
| <hr/> | | |
| Ref. 234 | ● Lobo, J. A. Francis (Australia); Sul, Sooyoung (Korea) | Perceptions of Health, Sport and Leisure Time in Gangwon Province of Korea |

PRESENTATION



D26 Enfance et jeunesse / *Children and Youth* – Salle / Room : 302A

Présidence / Chair : Hebblethwaite, Shannon (Canada)

- | | | |
|----------|---|---|
| Ref. 423 | ● Won, Hyung Joong; Kim, Jong Soon (Korea) | Korean female University Students' Affect, Daily Life and Subjective Leisure through the Experience Sampling Method |
| <hr/> | | |
| Ref. 123 | ● Wang, GuoYong (China); Pereira, Beatriz Oliveira (Portugal) | Development and Challenge: Modern China and Leisure of Young People |
| <hr/> | | |
| Ref. 438 | ● Royer, Chantal; Duchesne, Audrey (Canada) | Plaisir, bonheur et bien-être : leur signification et leur place dans le système de valeurs des jeunes |
| <hr/> | | |
| Ref. 194 | ● Martinez-Gorrono, Eugenia; Hernandez-Alvarez, Juan-Luis (Spain) | L'activité physique organisée et non organisée chez l'enfant : échange de culture, de participation et influence des facteurs socio-économiques |

D27 Approches innovantes de l'offre de services en loisir / *Leisure Service Delivery: Innovative Approaches* – Salle / Room : 201A

Présidence / Chair : Tilley, Colin (UK)

- | | | |
|----------|---------------------------------------|---|
| Ref. 021 | ● Hutchinson, Donna (Canada) | Putting the WOW back into customer service |
| <hr/> | | |
| Ref. 129 | ● Cebula, Erin; Chiang, Stanley (USA) | Collaboration in Human Services: A Study of the ECHOES After-school Program |
| <hr/> | | |
| Ref. 185 | ● Tan, Ai-Girl (Singapore) | Positive Affect and Creativity: A Framework for Service Innovation in Leisure |

D28 Accès aux vacances / *Access to Holiday Resources* – Salle / Room : 303B

Présidence / Chair : Beauregard, Yves (Canada)

- | | | |
|----------|--------------------------------------|--|
| Ref. 439 | ● Henrard, Jacques (France) | La Jeunesse au plein air (La JPA) se bat depuis 70 ans pour le départ en vacances de tous les enfants |
| <hr/> | | |
| Ref. 346 | ● Hilaire, Marie Magdeleine (France) | La préparation des premières vacances, un enjeu dans les dynamiques d'insertion sociale |
| <hr/> | | |
| Ref. 221 | ● Monforte, Isabelle (France) | Évaluer la participation des enfants et des jeunes aux activités de loisirs et de vacances en France : une question politique? |
| <hr/> | | |
| Ref. 323 | ● Rodrigue, Robert (Canada) | Programmes, actions collectives et enjeux pour favoriser l'accessibilité aux vacances familiales |

MARDI 7 OCTOBRE / TUESDAY, OCTOBER 7

19 h 00
7:00 PM

ACTIVITÉS DU 400^e ANNIVERSAIRE DE LA VILLE DE QUÉBEC CELEBRATING QUEBEC CITY'S 400th ANNIVERSARY

Selon votre réservation

- Souper-croisière sur le bateau Louis-Jolliet
Départ des navettes à l'entrée principale du Centre des congrès de 18 h 20 à 18 h 50
ou
- Souper traditionnel québécois à la Cabane à Pierre
Départ simultané des autobus à 18 h 00 à l'entrée principale du Centre des congrès

According to your reservation

- Dinner-cruise onboard the Louis-Jolliet
Shuttles departing from the Convention Center's main entrance at 6:20 PM to 6:50 PM
or
- Traditional Quebec supper at the Cabane à Pierre (sugar shack)
All the buses are leaving at 6:00 PM from the Convention Center's main entrance



Saviez-vous que l'utilisation de pièces de vaisselle et de contenants de produits réutilisables, durables, recyclables et biodégradables sera privilégiée?

Did you know that we will favour maximum use of re-usable, durable, recyclable and biodegradable dishes and containers?

Saviez-vous que l'utilisation de pièces de vaisselle et de contenants de produits réutilisables, durables, recyclables et biodégradables sera privilégiée?

Did you know that we will favour maximum use of re-usable, durable, recyclable and biodegradable dishes and containers?

Saviez-vous que lors d'un événement de 1 500 participants, des mesures éco responsables permettent d'économiser 30 000 \$ en évitant de fournir une navette par le choix d'un lieu près de l'hébergement des participants?

Did you know that, during an event with 1,500 participants, eco-responsible measures can translate into savings of \$30,000 by avoiding shuttle service and choosing a site in walking distance from their accommodations?



La vie est un jeu d'enfant.
Life is child's play.



formes
et jeux

MERCREDI 8 OCTOBRE / WEDNESDAY, OCTOBER 8

6 h 30 à 18 h 30
6:30 AM to 6:30 PM

INSCRIPTION – Entrée principale Hall 400
REGISTRATION – Main entrance Hall 400

7 h 30 à 9 h 00
7:30 AM to 9:00 AM

DÉJEUNER – Salle 200C
BREAKFAST – Room 200C

7 h 30 à 9 h 00
7:30 AM to 9:00 AM

PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 4 – Foyer 200
POSTER SESSION 4 – Foyer 200

Les participants en loisir / Leisure Participants

Ref. 412	Lin, Yen-Ting; Chen, YuLing (Taiwan)	"Getting old Actively": Exploring the Relationship between the Awareness of Hypokinetic Diseases and Exercise Habits among Taiwan Senior Citizens
Ref. 354	Heo, Jinmoo (USA); Chun, Sanghee (Canada); Kim, Byunggook (USA)	Retirees in the Summer Games: Are They Healthy Older Adults?
Ref. 130	Chiang Li-Ming; Cebula, Erin; Wong, Winnie (USA)	Tai Chi Chuan Program for Older Adults
Ref. 059	Montero Souto, Pablo (Spain)	Leisure Time of the Children in The Spanish Network Society: Specific Problems and Pedagogical Alternatives
Ref. 216	Schwartz, Gisele; Campagna, Jossett; Roberto Pereira Santiago, Danilo; Candicelli Filho, Sandro; Marconi da costa Teixeira, Heraldo (Brazil)	Leisure and Internet: Mood State of Elderly During First Internet Contact
Ref. 402	Ramos, Geisa Regina Mira; Oriolo de Almeida, Mara Rita; de Brito Mota, Daniel; Cazorla, Rosilaine; Crispim de Araújo, Eli Marcelo (Brazil)	The Circle as a Citizenship Practice
Ref. 420	Ghanbarzadeh, Mohsen (Iran)	Epidemiology Some of Basic Pulmonary Function Indexes and Designing of Exercise Protocol for Normal, Abnormal and Diseases in Primary School Male Student of Ahwaz
Ref. 408	Chow, Hsueh-Wen (Taiwan)	Leisure Constraints Faced by Nursing Mom: An Exploration
Ref. 378	Chen, YuLing (Taiwan)	"A Whole New World!" Exploring the Relationship between Taiwanese Mother's Agency and their Interpretation of Leisure during the Empty-nested Period
Ref. 375	Aydin Sonmez, Gulsun; Sevil, Tuba; Argan, Metin; Sabirli, Turkan Nihan (Turkey)	A Different Leisure Activity for Women
Ref. 125	Kim, YoungSun (Korea)	The Discourse and Reality of "Vacation" in South Korea
Ref. 345	Fan, Yuh-Cheng (Taiwan)	The Development of Creative Festivals -The Example of Hakka Tung Blossom Festival
Ref. 222	Schwartz, Gisele Maria; Carnicelli Filho, Sandro; Lavoura, Tiago Nicola; Christofolletti, Danielle Ferreira Auriemo; Campagna, Jossett; Roberto Pereira Santiago, Danilo (Brazil)	Leisure and Emotion: Fear in Nature Adventure Activities

MERCREDI 8 OCTOBRE / WEDNESDAY, OCTOBER 8

9 h 00 à 11 h 00
9:00 AM to 11:00 AM

CONFÉRENCES ET PANELS – Salle plénière 2000ABC
CONFERENCES & PANELS – Plenary room 2000ABC



Loisir : espace public et espace privé / Leisure: Public and Private Space

Le loisir dans son sens large devient-il un ferment de l'individualisme ou le créateur de liens sociaux et communautaires?

Le champ du loisir constitue dans plusieurs pays la zone privilégiée de l'engagement bénévole et citoyen, principalement auprès des associations, terrain du capital social essentiel à la constitution de communautés fortes. De même, plusieurs lieux, qu'ils soient sous responsabilité publique ou civile tels les parcs, les centres culturels, les centres communautaires, les espaces sportifs, les camps de vacances, constituent une expérience démocratique et participative essentielle et sont autant d'environnements qui favorisent les liens sociaux. Toutefois, il y a une forte tendance à confiner l'expérience de loisir aux zones privées et à la consommation. Ce sous thème traitera des questions suivantes :

- Comment et à quelles conditions la pratique, la gouvernance et l'organisation du loisir favorisent-elles la constitution de liens sociaux et de communautés démocratiques?
- Quel rôle doit-on accorder à la société civile et comment développer la vie associative?

In the broad sense of its meaning, does leisure promote individualism or is it the creator of social and community ties?

For several countries, the field of leisure is a privileged sector for citizen and volunteer commitment, mainly through associations, a breeding ground essential to the establishment of strong communities. Also, several places, whether under public or associative responsibility such as parks, cultural centers, community centers, sport complexes, or summer camps, are an essential democratic and participative experience and, moreover, are environments which promote social ties. However, there is a strong tendency to confine the leisure experience to private zones and consumption. This sub-theme will address the following questions:

- *How and under what conditions do the practice, the governing and the organisation of leisure promote the creation of social ties and democratic communities?*
- *What role should be given to civil society and associative life and how should it be developed?*

Président de séance / Chairman

Louis Jolin (Canada), docteur en droit des affaires, professeur et auteur Département d'études urbaines et touristiques de l'École des sciences de la gestion de l'Université du Québec à Montréal / Ph.D. in business law, Professor and author, Department of Urban and Tourism Studies at the School of Administrative Science, Université du Québec in Montreal

Conférencier / Lecturer



Jean-Paul L'Allier (Canada), avocat, maire de la Ville de Québec (1989 à 2005), ministre de la culture et des communications, Gouvernement du Québec (1970-1976). À ce titre, responsable du Haut-Commissariat à la jeunesse, aux loisirs et aux sports (1970) et de l'Office franco-québécois pour la jeunesse (1970-1976). A été président de l'Association mondiale des maires francophones. M^e L'Allier est le président honoraire du Congrès. / Lawyer, Mayor of Québec City (1989 to 2005), Minister of Culture and Communications, Québec government (1970-1976). As such, he was responsible for the Haut-Commissariat à la jeunesse, aux loisirs et aux sports (1970), and the Office franco-québécois pour la jeunesse (1970-1976). Was President for the "Association mondiale des maires francophones" (World Association of French-speaking mayors). Mr. L'Allier is the Honorary Chairman of the Congress.

Panélistes / Panellists



Bernard Généreux (Canada), président, Fédération des municipalités du Québec / President of the Fédération des municipalités du Québec



Linda Caldwell Ph. D. (États-Unis / United States), professeure et auteure, Loisir et Administration des parcs et du tourisme, Université de la Pennsylvanie / Professor and author, Recreation, Park and Tourism Management, Pennsylvania State University



Abdou Salam Fall (Sénégal / Senegal), sociologue et chercheur à l'Institut fondamental d'Afrique noire (IFAN) / Sociologist and researcher at the Institut fondamental d'Afrique noire (IFAN)



Gérard Beaudet (Canada), professeur agrégé, auteur et directeur de l'Institut d'urbanisme de l'Université de Montréal / Senior Professor, author and Director of the Institut d'urbanisme de the University of Montreal

MERCREDI 8 OCTOBRE / WEDNESDAY, OCTOBER 8

11 h 00 à 11 h 30 PAUSE CAFÉ – Foyer 2000
11:00 AM to 11:30 AM COFFEE BREAK – Foyer 2000

11 h 30 à 12 h 30 ATELIERS SESSION E – Salles niveaux 200
11:30 AM to 12:30 PM WORKSHOPS SESSION E – Rooms level 200

E1 Interaction du loisir et du sport : le mouvement Canadian Sport for Life / *Sport and Recreation Connecting: Canadian Sport for Life*
Salle / Room : 204B
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA



Ref. 506 ● Way, Richard; Sparrow, Kate (Canada)

E2 Qu'attend-on des parcs? / *What do People Want from Parks?* – Salle / Room : 205A
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 500 ● Jager, Ed; Lohuis, John (Canada)

E3 Trouver l'équilibre entre design et entretien / *Finding the Balance: The Design vs Maintenance Dilemma* – Salle / Room : 205C
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA



Ref. 501 ● Marter, Doug; McMinn, Nancy; Parent, Kristopher (Canada)

E4 Réunion de planification de la Commission tourisme et environnement de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Tourism and the Environment: Planning Meeting* – Salle / Room : 2102A
Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 483 ● Hannam, Kevin

E5 Réunion de planification de la Commission sur l'accessibilité et l'inclusion de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Access and Inclusion: Planning Meeting* – Salle / Room : 201A
Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 503 ● Ostiguy, Lisa (Canada)

E6 Le pacte rural, stratégie de développement des communautés rurales / *The Quebec Rural Pact as a Strategy to Community Development*
Salle / Room : 206A
Partenaire / Partner : MAMR

Ref. 539 ● Plante, Gaston (Canada)

E7 Vieillesse et loisir dans le monde : ce que dit la recherche / *Leisure and Aging Around the Globe: What the Research on Leisure in Later Life Can Tell Us about Experiences of Later Life and Leisure* – Salle / Room : 206B
Partenaire / Partner : Commission sur les aînés de l'OML / WLO Later Life Commission

Ref. 588 ● Freysinger, Valeria (USA); Nimrod, Galit (Israel); Gibson, Heather (USA); Kleiber, Douglas (USA)

E8 Créer des ponts entre les milieux de la recherche et de la pratique : un programme de recherche en parcs et loisirs / *Bridging Research and Practitioner Communities: A Research Agenda for the Canadian Parks and Recreation Field* – Salle / Room : 204A
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA



Ref. 515 ● Smale, Bryan; Pickard, Tanara; Gallant, Karen (Canada)

MERCREDI 8 OCTOBRE / WEDNESDAY, OCTOBER 8

ATELIERS SESSION E (suite) / WORKSHOPS SESSION E (cont'd)

E9 Conférence savante de Hillel Ruskin / *Hillel Ruskin Scholar Lecture*

Salle / Room : 202

Partenaire / Partner : OML / WLO

- Ref. 583  Pronovost, Gilles (Canada) Entre travail et loisir : transformation des significations, nouveaux conflits des temps sociaux

E10 Loisir et l'espace urbain / *Leisure and the Urban Environment*

Salle / Room : 2104B

Présidence / Chair : Koza, Colleen (Canada)

- Ref. 416  Lee, Su-Hsin; Hou, Jing-Shoung (Taiwan) The Relationship between Leisure Lifestyle and Community Park Usage of Urban and Rural Resident in Taiwan
- Ref. 293  Ellard, Al (USA) Into the Gap: Citizen Response to the Elimination of Public Recreation in an Urban Community
- Ref. 328  Lapointe, Louise (Canada) L'espace public au service de l'animation et de la citoyenneté urbaines : approche et modèle d'intervention de la Ville de Montréal

E11 Jeunesse et loisir 2 / *Leisure and Youth 2* – Salle / Room : 201B

Présidence / Chair : Paquin, Maryse (Canada)

- Ref. 294  Faucher, Ginette (Canada) La mobilisation des jeunes dans des projets collectifs
- Ref. 097  Surujlal, Jhalukpreya (South Africa) Parental Involvement in Meeting the Recreation and Leisure Needs of Youth
- Ref. 228  Zarei, Ali; Zarei, Majid (Iran) The Role of Parents and Peers in the Leisure Activities of Young Adolescents

PRESENTATION

GFI

E12 La promotion de loisir et santé chez les enfants / *Promotion of Leisure and Health for Children* – Salle / Room : 201C

Présidence / Chair : Baillargeon, Émilie (Canada)

- Ref. 447  Languedoc, Francine; Beaulieu, Joël (Canada) L'activité physique, déterminant de la santé des jeunes, influence le développement global de l'enfant / *A Determining Factor in Youth Health, Physical Activity Affects a Child's Overall Development*
- Ref. 321  Baillargeon, Émilie (Canada) Le programme d'activités motrices « Le tour du monde de Karibou » / *The physical activities program "Le tour du monde de Karibou"*

E13 Voyages et tourisme : sens et expérience / *Travel and Tourism: Meanings and Experiences* – Salle / Room : 2105

Présidence / Chair : Estrada, Adriana (Mexico)

- Ref. 444  Bánhidi, Miklós; Turco, Michael Douglas (Hungry) IC Sport: An International Network for Sport Tourism Education
- Ref. 167  Polemitis, Alexis; Costa, George; Yfantidou, Georgia; Panayiotou, George (Greece) Tourist Roles-Typology: Application to the Cypriot Context
- Ref. 043  D'Ascanio, Alexis (USA) On the Go: Trips and Tours with Active Older Adults

MERCREDI 8 OCTOBRE / WEDNESDAY, OCTOBER 8

E14 Loisir, tourisme et communautés rurales / Leisure, Tourism and Rural Communities – Salle / Room : 205B Présidence / Chair : Mair, Heather (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 318 | ● | Vaugeois, Nicole (Canada) | Reaching out to Rural Communities: The Tourism Research Innovation Project |
| Ref. 407 | ● | Oncescu, Jackie; Robertson, Brenda (Canada) | Factors Impacting Leisure in an Isolated Atlantic Community over the past 30 Years |
| Ref. 041 | ● | Olayemi, Oluwatosin Emmanuel; Abebowale, Ademike (Nigeria) | Socio-economic Impact of Yemoja River on Tourism in Ogun State |

E15 Parcs et zones protégés 2 / Parks and Protected Areas 2 – Salle / Room : 2102B Présidence / Chair : Williams, Andrew (UK)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 273 | ● | Jordan, Debra; Henderson, Karla (USA) | The Meanings of Parks: A Pictorial Display |
| Ref. 232 | ● | Sénécal, Richard; Craig, Jane (Canada) | Sentier Transcanadien / Trans Canada Trail |
| Ref. 327 | ● | Harshaw, Howard (Canada) | Addressing the Recreation Experience in Sustainable Forest Management |

E16 Atelier : programmation en arts et culture / Workshop: Arts and Cultural Programming – Salle / Room : 208A Présidence / Chair : Stebbins, Robert (Canada)

- | | | | |
|---------|---|---|--|
| Ref.442 | ● | Carpenter, Gaylene (USA); Stebbins, Robert (Canada) | |
|---------|---|---|--|

E17 Loisir et sport : risques et bénéfices / Leisure and Sport: Risks and Benefits Salle / Room : 208B Présidence / Chair : Chen, Peter (Taiwan)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 541 | ● | Yusof, Sarina; Zakaria, Zaiton; Abd Hamid Karim, Aminuddin; Kamaruddin, Nor Azmi; Abdul Kadir, Azizol; Syed Zakaria, Syed Zulkifli Al Jufri; Suffian, Seri Suniza (Malaysia) | Effects of Resistance Training and Eurycoma Longifolia on Muscle Strength and Lipid Profile in Middle Age Women |
| Ref. 242 | ● | Zarghami, Mehdi (Iran) | Effect of Mental Imagery plus Visual Feedback on Learning of Back Salto in Boy's Gymnastic Beginners of Ahwaz City |
| Ref. 428 | ● | Ghasemi, Behnam; Ghanbarzadeh, Mohsen (Iran) | The Comparison of two Corrective Methods for the Treatment of Bowleg Disease in Elementary school students |

E18 Atelier sur la santé, le sport et le temps de loisir de la population de la province de Gangwon, Corée / Workshop: Perspectives of Health, Sport and Leisure Time of People in Gangwon Province of Korea – Salle / Room : 2103

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 234 | ● | Lobo, J. A. Francis (Australia); Sul, SooYoung (Korea) | |
|----------|---|--|--|

PRESENTATION

Gametime

Tessier
RECRÉO-PARC

Saviez-vous que l'eau
durant le congrès sera
disponible en pichets avec
des verres de plastique
recyclable?

Did you know that,
during the Congress, water
will be available in pitchers
with recyclable plastic
glasses?

MERCREDI 8 OCTOBRE / WEDNESDAY, OCTOBER 8

12 h 30 à 15 h 30
12:30 PM to 3:30 PM

ATELIERS TERRAINS (dîner inclus)
FIELD WORKSHOPS (lunch included)

S'ouvrir sur le monde / An Opening to the World

Le comité organisateur du Congrès souhaite faire découvrir le loisir au Québec à tous les congressistes! Le mercredi après-midi, les ateliers se dérouleront sur le terrain, directement chez 23 organisations de loisir qui partageront leur expérience, leur développement, leur expertise avec les congressistes. Le site visité sera fait selon votre réservation. / The Congress' organising committee would like to introduce Québec leisure to all the delegates! On Wednesday afternoon, workshops will be held in the field, directly at the facilities of 23 leisure organizations who will share with delegates their experience, their development and their expertise! The visited site will be chosen according to your reservation.

14 h 00
2:00 PM

RENCONTRES DES ORGANISMES PARTENAIRES
MEETING OF THE PARTNER ORGANIZATIONS

16 h 00
4:00 PM

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DE L'ORGANISATION MONDIALE DU LOISIR – Salle 206A
WORLD LEISURE ORGANIZATION ANNUAL GENERAL ASSEMBLY – Room 206A

17 h 00 à 18 h 00
5:00 PM to 6:00 PM

REMISE DES PRIX (OML / ACPL / AQLM / CQL) – Salle plénière 2000ABC
AWARDS CEREMONY (WL / CPRA / AQML / CQL) – Plenary room 2000ABC

18 h 00 à 20 h 00
6:00 PM to 8:00 PM
Ref. 1000

COCKTAIL D'OUVERTURE DE LA FOIRE COMMERCIALE (AS4)
Salle de la Foire commerciale 400ABC
TRADE SHOW OPENING COCKTAIL (AS4) – Trade Show room 400ABC
Pour plus amples informations sur la Foire commerciale, consultez le cahier des présentations
For any other informations about the Trade Show, have a look at the abstract book

20 h 00
8:00 PM

SOUPER LIBRE
FREE TIME DINNER



Saviez-vous qu'une brigade verte circulera pendant l'événement pour informer et sensibiliser les congressistes?

Did you know that the green police will be doing its rounds during the event to provide useful information for our delegates and raise awareness?

Saviez-vous qu'un système de collecte des matières compostables sera en fonction dans les cuisines lors de la préparation, après la consommation aux repas et aux collations?

Did you know that compost bins will be available in the kitchens during the preparation and after consumption of meals and during snack time?

m²e
(Une filiale de la Société GRICS)
www.m2e.qc.ca

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

6 h 30 à 18 h 30
6:30 AM to 6:30 PM

INSCRIPTION – Entrée principale Hall 400
REGISTRATION – Main entrance Hall 400

7 h 30 à 9 h 00
7:30 AM to 9:00 AM

DÉJEUNER – Salle de la Foire commerciale 400ABC
BREAKFAST – Trade Show room 400ABC

7 h 30 à 9 h 00
7:30 AM to 9:00 AM

PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 5 – Salle de la Foire commerciale 400ABC
POSTER SESSION 5 – Trade Show room 400ABC

Loisir, arts et culture / Leisure, Arts and Culture

Ref. 400	da Silva Pinto, Maira; Cazorla, Rosilaine; Quattrer, Milena; Souza, Angela Elias de; de Brito Mota, Daniel (Brazil)	Exposition "Curumim Licks": Thematic Process of Artistic Education through Leisure
Ref. 166	Hegarty, Boyd (USA)	Self-Expression as a Factor in Creative Leisure for Adults
Ref. 413	Svenson, Stephen (Canada)	Community Healing Through Play: The Story of the Kitchener-Waterloo Kermesse
Ref. 399	Cazorla, Rosilaine; Bortoto, Cintya Elaine; Quattrer, Milena; Oriolo de Almeida, Mara Rita; Ramos, Geisa Regina Mira; de Brito Mota, Daniel (Brazil)	Photographic Exposition "How Strange": Process of Awareness of the Act of Looking with Children
Ref. 320	Luce Gomes, Christianne (Brazil); Maricel Oliveira Ramos, Alicia (Brazil); Mirtes Santos de Magalhães Pinto, Leila (Brazil); Osorio, Esperanza (Columbia)	Leisure in Latin America: the Brazilian Experience
Ref. 398	Quattrer, Milena; Ramos, Geisa Regina Mira; de Brito Mota, Daniel; Cazorla, Rosilaine; Oriolo de Almeida, Mara Rita; Crispim de Araújo, Eli Marcelo (Brazil)	The Rescue and Exchange of Children's Culture During Inter-Generational Meetings
Ref. 025	Kalantar, Nadereh (Iran)	Computer Usage by Students in Education Programs in Leisure Times
Ref. 191	Kolik, Galia (Israel)	The Social-cultural Development of an Elderly People at their Leisure
Ref. 352	Hur, Taekyun; Park, Cheongyeul; Jang Hoon; Kim Sohae (Korea)	New Conceptualization of Leisure Motivation: The Impacts of Leisure Motives on Selection of Leisure Activities
Ref. 161	Hsiao, Ming Chang; Hui, Yun Wang (Taiwan)	A Study of Adventure Tourism Participation Experiences in Adventure Tourist
Ref. 033	Atighehchi, Akram; Hakamy Zanjany, Mahmoud (Iran)	Effects of Physical and Mental Health due to Physical Activity on Zanjanian 30-35 Years-old Women's Happiness

9 h 00 à 11 h 00
9:00 AM to 11:00 AM

CONFÉRENCES – Salle plénière 2000ABC
CONFERENCES – Plenary room 2000ABC

Loisir : prévention, santé et qualité de vie / Leisure: Prevention, Health, Quality of Life

Comment et à quelles conditions les communautés pensent-elles profiter des forces du loisir en regard de la prévention, de la santé et de la qualité de vie?

À l'évidence, le loisir favorise la santé et la qualité de vie et constitue un déterminant de la santé au sens de l'Organisation mondiale pour la santé (organisme de l'Organisation des Nations Unies) pour qui la santé se définit comme : la capacité physique, psychique et sociale d'une personne d'agir dans son milieu et d'accomplir les rôles qu'elle entend assumer, d'une manière acceptable pour elle-même et pour les groupes dont elle fait partie.

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9



Saviez-vous que lors d'un événement de 1 500 participants, des mesures éco responsables permettent d'économiser 12 187\$ en remplaçant les bouteilles de plastique par des pichets d'eau?

Did you know that during an event with 1,500 participants, eco-responsible measures can translate into savings \$12,187 by replacing plastic bottles with pitchers of water?

Toutefois, certaines pratiques de loisir peuvent engendrer des problèmes de santé (jeu compulsif, alcoolisme, isolement social, etc.) ou comporter des risques non négligeables (accidents dus aux sports extrêmes et à l'absence de techniques appropriées, entraînement compulsif). Dès lors :

- Comment et à quelles conditions les communautés peuvent-elles développer et garantir les bénéfices du loisir?

How and under what conditions can communities benefit from leisure's strengths in matters of prevention, health and quality of life?

Undoubtedly, leisure favours health and quality of life and is a determinant for health according to the World Health Organization (a specialized UN body) for whom health is defined as follows: A person's physical, psychological and social ability to interact in their environment and to perform the roles they have chosen in an acceptable fashion for themselves and for the groups to which they belong.

However, certain practices of leisure may bring about health problems (compulsive gambling, alcoholism, social isolation, etc.) or have significant risks (accidents caused by extreme sports and the absence of proper techniques). Hence:

- How and under what conditions can communities develop and guarantee these benefits from leisure?

Président de séance / Chairman

Réal Lacombe (Canada), médecin, directeur de la santé publique de la région de l'Abitibi-Témiscamingue au Québec et fondateur du Réseau Villes et villages en santé du Québec / Medical doctor, Director of Public Health for the Abitibi-Témiscamingue region in Quebec and founder of the "Réseau des Villes et villages en santé du Québec" (Québec's healthy town and country network)

Conférenciers et panelistes / Keynote Speakers and Panellists



Suzanne Lareau (Canada), présidente-directrice générale, Vélo Québec, organisme mobilisateur de milliers d'adeptes du vélo et promoteur de la Route verte du Québec / President and Chief Executive Officer of Vélo Québec, driving organisation behind thousands of cycling enthusiasts and promoter for the "Route verte du Québec"



Alain Poirier (Canada), médecin, sous-ministre adjoint et directeur national de la santé publique au ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec / Medical doctor, Assistant Deputy Minister and National Director of Public Health for Québec's Ministry of Health and Social Services



Norma Stumbo, Ph. D. (États-Unis / United States), auteure et directrice de la Midwest Alliance in Science, Technology Engineering and Mathematics (STEM) University of Illinois at Urbana-Champaign / Author and director of the Midwest Alliance in Science, Technology Engineering and Mathematics (STEM) University of Illinois at Urbana-Champaign

11 h 00 à 11 h 30
11:00 AM to 11:30 AM

PAUSE CAFÉ – Salle de la Foire commerciale 400ABC
COFFEE BREAK – Trade Show room 400ABC

11 h 00 à 12 h 30
11:00 AM to 12:30 PM

RÉUNION DES SECTIONS RÉGIONALES DU BITS – Salles niveaux 200
MEETING OF BITS REGIONAL SECTIONS – Rooms level 200

Taducido en español - BITS-Amériques / BITS-Americas - Salle / Room : 202
- Commission européenne du tourisme social / European Commission for Social Tourism - Salle / Room : 204B
- BITS Afrique / BITS Africa - Salle / Room : 204A
Partenaire / Partner : BITS

11 h 30 à 12 h 30
11:30 AM to 12:30 PM

ATELIERS SESSION F – Salles niveaux 200
WORKSHOPS SESSION F – Rooms level 200

PRESENTATION



F1 Comment l'Institut de l'ACPL sur la sécurité dans les terrains de jeux peut réduire le niveau de responsabilité de votre organisation / How CPRA's Canadian Playground Safety Institute Can Reduce your Organizations Playground Liability – Salle / Room : 205C
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 505 Debney, Gary; Hayward, Mike (Canada)

PRESENTATION



F2 Forum national sur les enjeux dans les parcs / National Forum on Parks Issues
Salle / Room : 206A
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 499 Ronan, Paul; Carrière, Raymond (Canada)

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

- F3** Réunion de planification de la Commission de la recherche de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Research Commission: Planning Meeting*
Salle / Room : 201A
Partenaire / Partner : OML / WLO
- Ref. 507 ● Lynch, Rob (Australia)
-
- F4** Réunion de planification de la Commission sur la promotion de la santé et la prévention de la maladie de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Health Promotion and Disease Prevention: Planning Meeting*
Salle / Room : 201B
Partenaire / Partner : OML / WLO
- Ref. 508 ● Compton, David (USA)
-
- F5** L'intervention étatique en matière de promotion de l'activité physique / *Government Initiative to Promote Physical Activity* – Salle / Room : 205A
Partenaire / Partner : MELS
- Ref. 597 ●🎧 Lardinoit, Thierry (France); Dubuc, Monique (Canada); Tezenas du Montcel, Magali (France)
-
- F6** Développement et prise en charge des réseaux cyclables par les communautés / *Community Involvement in Bicycle Path Network Development*
Salle / Room : 2102B
Partenaire / Partner : URLS
- Ref. 565 ● Gauthier, Jean-Marc (Canada)
-
- F7** La pluralité des modèles de gestion d'installations aquatiques / *Diversity in Management of Aquatic Facilities* – Salle / Room : 205B
Partenaire / Partner : ARAQ
- Ref. 509 ● Lafontaine, Pierre (Canada)
-
- F8** Fonder un chapitre de l'Organisation mondiale du loisir : Programme général et étudiant / *Organizing a World Leisure Chapter: General and Student Programs* – Salle / Room : 206B
Partenaire / Partner : WLO / OML
- Ref. 572 ● Edginton, Christopher (USA)
-
- F9** Le modèle de recherche partenariale de l'Alliance de Recherche Universités - Communautés et du Réseau québécois de recherche partenariale en économie sociale / *The Partnership Research Model Used by University - Community Alliance and Quebec Partnership Research Network in Social Economy* – Salle / Room : 2104A
Partenaire / Partner : CQL
- Ref. 511 ● Fontan, Jean-Marc; Dumais, Lucie; Vaillancourt, Sonia; Sutton, Louise (Canada)
-
- F10** Contribution du loisir culturel et de la pratique amateur au développement d'une culture active et accessible : enjeux et défis / *Contribution of Cultural Leisure and Amateur Practice in Cultural Development and Accessibility: Challenges and Issues* – Salle / Room : 2105
Partenaire / Partner : CQL
Présidence / Chair : Caron, Daniel (Canada)
- Ref. 577 ● Lafortune, Jean-Marie; Bélanger, Anouk; Bolduc, Claudette; Maurois, Martine (Canada)

PRESENTATION

GFI

PRESENTATION

Gameline
Tessier
RECRÉO-PARC

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

ATELIERS SESSION F (suite) / WORKSHOPS SESSION F (cont'd)

F11 Loisir, bien-être et communauté / Leisure, Well-being and Community

Salle / Room : 201C

Présidence / Chair : Lavigne, Marc-André (Canada)

- | | | |
|----------|---|---|
| Ref. 271 | ● Whyte, Colleen; Lansfield, Jessica; Dupuis, Sherry; Smale, Bryan (Canada) | The Unique Role of Therapeutic Recreation in Supporting Residents, Families and Staff in the Transition to Long-term Care |
| Ref. 022 | ● Nimrod, Galit (Israel); Janke, Megan (USA); Kleiber, Douglas (USA) | Less May Be More: Changes in Leisure and Well-Being among Recent Retirees in the US |
| Ref. 289 | ● Vinit, Florence (Canada) | Des clowns thérapeutiques à l'hôpital et en centre d'hébergement. Repères et défis autour d'une pratique en émergence |

PRESENTATION



F12 Sport, santé et qualité de vie / Sport, Health, and Quality of Life

Salle / Room : 208A

Présidence / Chair : Chin, Ming-kai (USA)

- | | | |
|----------|---|--|
| Ref. 203 | ● Motallebi, Lena; Alijani, Eydi (Iran) | Immune System in Elite Athletes and Non-athletes |
| Ref. 544 | ● Chiang, I-Tsun; Kao, Ming-Li; Wu, His-Yuan (Taiwan) | The Effects of a Presidence/Chair-based Pilates Intervention on Postural Balance in Young-Old Adults |
| Ref. 229 | ● Zarei, Majid; Zarei, Ali (Iran) | The Social Benefits of Intramural Sports |

F13 Promotion des saines habitudes de vie par l'activité physique / Physical Activity and Health Promotion Initiatives – Salle / Room : 208B

Présidence / Chair : Purenne, Jean-Marc (Canada)

- | | | |
|----------|--|---|
| Ref. 177 | ● Cousens, Laura; Barnes, Martha; MacLean, Joanne (Canada) | Promoting Healthy Communities: Linking Sport and Recreation Organizations to Enhance Service Delivery |
| Ref. 383 | ● Martin, Linda (Canada) | In Motion: The Success of a Physical Activity Health Promotion Initiative |
| Ref. 124 | ● Gélinas, Luc; Lahey, Jim; Farrel, Céline (Canada) | Le programme Récré-tennis à Gatineau |

F14 Style de vie de loisir et qualité de vie / Leisure Lifestyles and Quality of Life

Salle / Room : 2103

Présidence / Chair : Gibson, Heather (USA)

- | | | |
|----------|---|--|
| Ref. 235 | ● Wong, Winnie Wing Sze (USA) | Enjoyment in Play |
| Ref. 307 | ● Liao, Shu-Jong; Ku, Yi-Ling (Taiwan) | A Study on the Assessment of Quality of Life Capital in Rural Area |
| Ref. 005 | ● Lusby, Carolin; Anderson, Stephen (USA) | Community, Subcultures and Quality of Life: The Case of Ocean Cruising |

12 h 30 à 14 h 00

12:30 PM to 2:00 PM

DÎNER – Salle de la Foire commerciale 400ABC

LUNCH – Trade Show room 400ABC

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

12 h 30 à 14 h 00
12:30 PM to 2:00 PM

PRÉSENTATION SUR AFFICHE SESSION 6 – Salle de la Foire commerciale 400ABC
POSTER SESSION 6 – Trade Show room 400ABC

Loisir, santé, et bien-être / Leisure, Health, and Well-being

Ref. 265	Ghanbarzadeh, Mohsen; Habibi, Abdolhamid; Hosaynee, Syrous (Iran)	The Study and Influence of Relation between Different Levels to Maximal Oxygen Uptake and Tracheal Airway Obstruction in Men Personal in N.I.S.O.C
Ref. 189	Wang, Pu; Wu, Hao (China)	Leisure, Healthy Leisure and Weight Control
Ref. 018	Aghdaie, Ronak; Nikbakht, Masoud (Iran)	Effect of Specific Plyometric Training on the Reaction Time and Speed in Physical Education Students
Ref. 208	Lee, Joo Yeon (Korea)	A Study on the Leisure Constraint and Leisure Satisfaction According to Type of Family Function of Married Employee
Ref. 401	Ramos, Geisa Regina Mira; Oriolo de Almeida, Mara Rita; Cazorla, Rosilaine; de Brito Mota, Daniel; Crispim de Araújo, Eli Marcelo (Brazil)	The Storytelling as an Education Through Leisure Process
Ref. 343	Kim Chung-Woon; Cheong-Yeul, Park (Korea)	A Study on the Development of a 'Work-Life Balance' Scale
Ref. 336	Carbonneau, Hélène; Desrosiers, Johanne; Lamontagne, Julie; Perreault, Karine; Durand, Diane (Canada)	Développement d'un programme d'éducation au loisir en petit groupe : Étude pilote
Ref. 027	Khayat Zadeh, Fazaneh (Iran)	Analysis of Sustainable Development with Emphasis on Social Aspects: Case Study Ahwaz City
Ref. 348	Chen, YuLing; Chen, Li-Ju (Taiwan)	"From Altruism to Individualism": Exploring the Social Identity of Taiwan Voluntary Workers from the Viewpoint of the Mid-life Crisis
Ref. 356	Roussel, Nathalie; Gosselin, Marthe (Canada)	Les vélos communautaires adaptés... du loisir municipal inclusif!
Ref. 335	Vaugeois, Nicole (Canada)	Equestrian Sport Development: Observations from an Action Research Project

14 h 00 à 15 h 30
2:00 PM to 3:30 PM

ATELIERS SESSION G – Salles niveaux 200
WORKSHOPS SESSION G – Rooms level 200

G1 Le rôle croissant des autorités locales et régionales dans le soutien au tourisme social / The Increasing Role of Local and Regional Authorities in Supporting Social Tourism Development – Salle / Room : 202

Partenaire / Partner : BITS

Ref. 550	 Lhomme, Danièle (France); Guerra, Marbet (Venezuela); Vilalta i Serrano, Joan Carles (Espagne)
----------	--

G2 Le rôle de défense et de représentation dans le secteur des parcs et loisirs au Canada / Advocacy in the Canadian Parks and Recreation Sector – Salle / Room : 205A

Partenaire / Partner : ACPL / CPRA - AQLM

Ref. 514	 Sparrow, Kate; Servais, Denis; Burton, Tim (Canada)
----------	---

G3 L'impact de la prévention sur la santé et la qualité de vie / The Impact of Prevention Initiatives on Health and Quality of Life – Salle / Room : 204A

Partenaire / Partner : ARAQ

Ref. 559	 Beerman, Steve (Canada)
----------	---

PRESENTATION
m²e
Une filiale de la Société GRICS

PRESENTATION
CENTAUR
PRODUCTS INC.

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

ATELIERS SESSION G (suite) / WORKSHOPS SESSION G (cont'd)

G4 Un modèle d'éducation au loisir de plein air en appui au développement des communautés / *Outdoor Leisure Education Models for Community Development*
Salle / Room : 205C

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 516  Albrechtsen, Steven (USA); Barak, Karen (USA); Estrada, Adriana E. (Mexico); Polistina, Kim (Australia)

G5 Participation sociale des différentes clientèles / *Social Participation of Diverse Type of Clients* – Salle / Room : 205B

Partenaire / Partner : FQLI

Ref. 599  Corbeil, Gilles; Doiron, Alain; Bélanger, Maxime; Lecours, Marie-Hélène; Whitney, Nancy (Canada)

G6 Le rôle préventif sur la santé de la pratique des arts d'expression / *The Preventive Role of the Performing Arts in Health and Well-being*
Salle / Room : 207

Partenaire / Partner : FQLI

Ref. 518  Hallé, Anne-Louise; Dufour, Colombe; Godbout, Pascale (Canada)

G7 Plan d'action gouvernemental du Québec pour la promotion des saines habitudes de vie et la prévention des problèmes de l'obésité - 2006-2012 : investir pour l'avenir / *Governmental Action Plan (2006-2012) to Promote Healthy Habits and Prevent Obesity* – Salle / Room : 2102B

Partenaire / Partner : INSPQ - MSSS

Ref. 547  Bertrand, Lilianne; Mongeau, Lyne; Lachance, Brigitte (Canada)

G8 Pratique d'encadrement sécuritaire des activités de plein air : problématiques et enjeux / *Supporting Safe Outdoor Activities: Opportunities and Barriers*
Salle / Room : 2103

Partenaire / Partner : CQL

Présidence / Chair : Gignac, Andrée (Canada)

Ref. 601  Cadieux, Michel; Fafard, Michel; Garneau, Michel (Canada)

G9 Guide d'analyse pour l'accessibilité au loisir / *A Guide to Leisure Accessibility*
Salle / Room : 206B

Partenaire / Partner : CQL

Présidence / Chair : Sutton, Louise (Canada)

Ref. 579  Fréchette, Lucie; Morier, Jocelyn; Morin, Pierre; Jolin, Louis; Vaillancourt, Sonia (Canada)

G10 Municipalités et développement social : de nouveaux défis / *Cities and Social Development: Challenges for Municipal Park and Recreation Services*
Salle / Room : 206A

Partenaire / Partner : RQVVS

Ref. 592  Latendresse, Marc; Larougery, Jean-Yves; Rainville, Francine; Saulnier, Annie (Canada)

G11 Réunion de planification de la Commission législation et politique de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Commission on Law and Policy: Planning Meeting* – Salle / Room : Salle Verrière

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 523  Lynch, Rob (Australia)

PRESENTATION



PRESENTATION

Gametime

Tessier
RECREO-PARC

PRESENTATION

Jambette
ÉVOLUJEUX
PLAYGROUND EQUIPMENT

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

G12 Mandat et structure de l'Organisation mondiale du loisir / *World Leisure Organisation: Our Mandate and Organizational Framework* Salle / Room : 201B

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 573 ● Edginton, Christopher (USA); Casey, Derek (UK); Moss, Kim (USA)

G13 Villes et villages en santé : une stratégie pour améliorer la qualité de vie / *Healthy Cities and Villages Network: A Strategy for Improving Quality of Life* Salle / Room : 2105

Partenaire / Partner : RQVVS

Ref. 533 ● Lachance, Roger; Poirier, Louis (Canada)

G14 Le tourisme social et le développement durable / *Social Tourism and Sustainable Development* – Salle / Room : 204B

Partenaire / Partner : BITS

Présidence / Chair : Perez, Gerardo (Mexique)

Ref. 570 ● Dumez, Anne (Belgique); Trudel, Pierre (Canada); Palaferri, Antonio (Italie)

G15 Les expériences en sport / *Sport Experiences* – Salle / Room : 201A

Présidence / Chair : Uvinha, Ricardo (Brazil)

Ref. 164 ● Livengood, Jennifer; Place, Greg Sport and Recreation Competitions within the Protestant Church (USA)

Ref. 445 ● Winterstein, Pedro José; Luiz, Intrinsic Motivation and Flow State in Street Runners Massarela Fábio (Brazil)

Ref. 157 ● Costa, George; Yfantidou, Georgia; Participants Profile and Participation Reasons at Sport Michalopoulos, Maria (Greece) for All Programs Offered by the Municipal Organizations

G16 L'expérience en loisir / *Leisure Experience* – Salle / Room : 2104B

Présidence / Chair : Coles, Roger (USA)

Ref. 312 ● Cuenca, Jaime (Spain) Valuable Leisure Experiences: The Exemplarity of Leisure in Consumer Society

Ref. 066 ● Rodríguez, Ariel (USA); Buta, Relationship between Anticipated Leisure Experience and Natalia (USA); Látková, Pavlína Activity Participation (USA); Sun, Ya-Yen (Taiwan)

Ref. 584 ● Huang, Feng; Shi, Yu Fang; Xu, The Hangzhou World Leisure EXPO Shui Lan; Zhou, Xi Ying (China)

G17 Comportements de loisir et aînés / *Leisure Behaviors and Older Adults* Salle / Room : 208A

Présidence / Chair : Chiang, I-Tsun (Taiwan)

Ref. 411 ● Lee, Su-Hsin; Hou, Jing-Shoung; The Relationship of Leisure Lifestyle and Leisure Behavior Tseng Po-Hsun (Taiwan) of Elders in Taiwan

Ref. 183 ● Dhurup, Roy (South Africa) Elderly Peoples Leisure Engagements: An Exploratory Study of Residents in a Contiguous Milieu Within a South African Context

Ref. 142 ● Ji, Hyunjin (Korea) A Case Study of a New Consumption and Lifestyle Pattern of Korean Elderly Group

Ref. 143 ● Hsu, Yi-Chung; Lin, Yueh-Hsiu; The Role of Social Leisure in the Health of Older Adults Hsu, Lois (Taiwan) in Taiwan

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

ATELIERS SESSION G (suite) / WORKSHOPS SESSION G (cont'd)

G18 Loisir, santé et bien-être / Leisure, Health, and Well-being – Salle / Room : 208B

Présidence / Chair : Dupuis, Sherry (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 376 | ● | Hsu, Shu-Yao; Li, Chun-Hao
(China, Taiwan) | Work, Leisure Activities, and Psychological Well-Being among the Foreign Labors in Taiwan |
| Ref. 196 | ● | Pondé, Milena (Brazil) | Leisure and Mental Health: A Semantic and Pragmatic Approach in the Field of Public Health |
| Ref. 103 | ● | Hsieh, Pei-Chun; Van Puymbroeck, Marieke (USA) | The Leisure Related Needs of Co-Resident Family Caregivers in Taiwan |
| Ref. 426 | ● | Wang, Yawei; Stumbo, Norma (USA) | Quality of Life for Community-dwelling Older Adults with a Disability |

G19 Dimensions du loisir et expériences / Leisure Perspectives and Experiences Salle / Room : 201C

Présidence / Chair : Feres, Alfredo (Brazil)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 212 | ● | Banks, Aaron; Reimann, Bonnie J. (USA) | Leisure According to the Popular Film "The Breakfast Club" |
| Ref. 244 | ● | Lobo, J. A. Francis (Australia) | The Social Transformation of Leisure in Contemporary Australia |
| Ref. 239 | ● | Kleiber, Douglas (USA); Nimrod, Galit (Israel) | Expressions of Generativity and Civic Engagement in 'Third Age' Adults |
| Ref. 250 | ● | Banks, Aaron; Reimann, Bonnie J. (USA) | Adirondack Chairs and Leisure Studies Courses: Developing Service Learning within the Leisure Concept |

G20 Activités physiques et saines habitudes de vie 1 / Physical Activity and Healthy Lifestyles 1 – Salle / Room : 2102A

Présidence / Chair : Suh, Sang-Hoon (Korea)

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 118 | ● | Shaw, Susan M.; Hilbrecht, Margo (Canada) | The "Obesity Crisis": Challenging the Discourse and Mapping a Role for Leisure |
| Ref. 023 | ● | Gomes, Rui (Portugal) | Healthy Lifestyles: A Critical Approach |
| Ref. 247 | ● | Rosa, Maria Cristina; Sá, Aline Rodrigues Rosa de (Brazil) | Loisir et Santé : un regard sur le corps et ses pratiques culturelles |
| Ref. 248 | ● | Yi-Chun, Chung; Nyit-Chin, Keh (Taiwan) | Fluid Identities, Active Bodies: Marriage Immigrants' Lived Experiences in Physical Activities |

G21 Tourisme social 2 / Social Tourism 2 – Salle / Room : 2104A

Présidence / Chair : Rodriguez, Sergio (Mexique)

- | | | | |
|----------|---|--|---|
| Ref. 388 | ● | Aucoin, Robert (Canada) | Améliorer la connaissance du réseau des festivals et attractions touristiques dans un cadre associatif grâce aux recherches collectives |
| Ref. 351 | ● | Bogacz, Katarzyna (France) | Le tourisme social en milieu éducatif : vecteur d'intégration? Éléments d'une comparaison Lyon-Cracovie |
| Ref. 039 | ● | Almeida, Marcelo (Brésil) | Tourisme Social : pour une compréhension plus adéquate de ce phénomène et son implication pratique à la réalité actuelle brésilienne |
| Ref. 223 | ● | Leclerc, André; Vachon, Claudette (Canada) | Le tourisme et la culture accessibles - une réalité grandissante |

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

15 h 30 à 16 h 00
3:30 PM to 4:00 PM

PAUSE CAFÉ ANIMÉE – Salle de la Foire commerciale 400ABC
COFFEE BREAK AND ENTERTAINING – Trade Show room 400ABC

16 h 00 à 17 h 30
4:00 PM to 5:30 PM

ATELIERS SESSION H – Salles niveaux 200
WORKSHOPS SESSION H – Rooms level 200

H1 Loisir et tourisme social au service du développement des communautés /
Leisure, Social Tourism, and Community Development – Salle / Room : 202
Partenaire / Partner : BITS
Présidence / Chair : Blétard, Jean (Belgique)

Ref. 578  Tonini, Norberto (Italie); Casey, Derek (UK)

H2 Défis de la consolidation et du développement des infrastructures
en loisir / *Challenges with Leisure and Recreation Infrastructures*
Salle / Room : 204B
Partenaire / Partner : ACPL / CPRA - AQLM - CQL

Ref. 555  Delage, Marie-France; Melvie, Darell; Caron, Daniel; Ketcheson, Larry; Malloy, David; Kinnee, Randy (Canada)

PRESENTATION
m²e
Une filiale de la Société GRCS

H3 La diversité en loisir, outils d'intégration pour les personnes handicapées /
Diversity in Leisure: Towards the Integration of Disabled People – Salle / Room : 206A
Partenaire / Partner : FQLI

Ref. 527  Réseau québécois de l'Association québécoise pour le loisir des personnes handicapées

H4 Un environnement favorable à la pratique de loisirs et d'activités
physiques / *A Desirable Environment for Leisure and Physical
Activities* – Salle / Room : 2102B
Partenaire / Partner : MELS

Ref. 531  Gauvin, Lise; Clements, Carl; Boudreault, Diane; Lavigne, André (Canada)

PRESENTATION
GameTime
Tessier
RECREO-PARC

H5 Le modèle québécois en promotion de la sécurité en loisir et sport / *Promoting
Safe Leisure and Sport Practices: The Quebec Model* – Salle / Room : 2105
Partenaire / Partner : MELS

Ref. 532  Fafard, Michel; Lavoie, Michel (Canada)

H6 Des collectivités promotrices de la santé : des cas / *Communities Promoting
Health: Case Studies* – Salle / Room : 207
Partenaire / Partner : RQVVS

Ref. 534  Brisson, Manon; Émond, Jude; Sarrasin, Paul (Canada)

H7 Le loisir public et civil au Québec / *Public and Civic Leisure in Quebec*
Salle / Room : 204A
Partenaire / Partner : UQTR - OQL

Ref. 510  Thibault, André (Canada)

H8 Problématiques relatives à l'accessibilité aux sentiers et aux lieux de pratique
de loisirs de plein air, dans une perspective de développement et de péren-
nisation / *Access to Outdoor Recreation: A Long-term Perspective*
Salle / Room : 205B
Partenaire / Partner : CQL - MELS
Présidence / Chair : Castonguay, Steve (Canada)

Ref. 608  Cadieux, Michel; Talbot, Lise; Purenne, Jean-Marc; Gacem, Yess (Canada)

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

ATELIERS SESSION H (suite) / WORKSHOPS SESSION H (cont'd)

H9 Le programme stratégique 2009-2014 de l'Organisation mondiale du loisir pour l'amélioration de la condition humaine / *World Leisure Organisation: Enhancing the Human Condition - A New Strategic Initiative 2009-2014*
Salle / Room : 206B

Partenaire / Partner : OML / WLO

Ref. 529 ● ● Edginton, Christopher; Coles, Roger (USA)

PRESENTATION



H10 Comment le loisir peut-il permettre une meilleure implication des jeunes dans leur communauté et renouveler le bénévolat / *How Leisure Can Facilitate Community Involvement and Volunteerism for Youth* – Salle / Room : 205A

Partenaire / Partner : CQL - Regroupement des ULRS / Grouping of URLS

Présidence / Chair : Chamberland, Mario (Canada)

Ref. 587 ● ● Gignac, Andrée; Meunier, Alexandre; Fortier, Julie (Canada)

H11 Rester pertinent / *Keeping it Relevant* – Salle / Room : 205C

Partenaire / Partner : ACPL / CPRA

Ref. 519 ● ● Comfort, Deb; Jollimore, Sharon (Canada)

H12 Activité physique et bien-être physical / *Physical Activity and Well-being*
Salle / Room : 201B

Présidence / Chair : Stebbins, Robert (Canada)

Ref. 360 ● Kristiansen, Eric; Hutchinson, Donna (Canada) Rockin' the Foundation: Building the Future of Wellness

Ref. 339 ● Tremblay, Camille (Canada) Fais-moi un portrait! Le portrait de la pratique en activité physique et sportive, un outil de mobilisation et d'aide à la décision

Ref. 431 ● Iwasaki, Yoshitaka; Coyle, Catherine; Shank, John (USA) Leisure as a Context for Active Living, Recovery, Health, and Life Quality for Persons with Mental Illness

Ref. 019 ● Stebbins, Robert (Canada) Leisure Abandonment: Quitting Free-Time Activity that We Love

H13 Santé publique et sécurité en loisir / *Public Health and Safety in a Leisure Environment* – Salle / Room : 201C

Présidence / Chair : Pronovost, Jean-François (Canada)

Ref. 034 ● Collie, John (Canada) Implementing an PAD (Public Access Defibrillator) Program

Ref. 332 ● Brosseau, Danny (Canada) Premiers secours pour intervenants récréatifs et sportifs

Ref. 370 ● Larose, Gabrielle; Péloquin, Claude (Canada) La Tournée Sécurité de l'Association des stations de ski du Québec (ASSQ)

Ref. 104 ● Lemay, François (Canada) Programme d'activités hivernales (patinoires extérieures et sites de glisses)

PRESENTATION



H14 Activités physiques et saines habitudes de vie 2 / *Physical Activity and Healthy Lifestyles 2* – Salle / Room : 2103

Présidence / Chair : Carbonneau, Hélène (Canada)

Ref. 325 ● Blanchet, Claudine; Thibault, Guy (Canada) Activité physique et santé osseuse, un avis du Comité scientifique de Kino-Québec

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

- | | | | |
|----------|---|--|--|
| Ref. 342 | ● | Carbonneau, Hélène (Canada) | Le rehaussement des aspects positifs du rôle d'aidant : un cible pour l'intervenant en loisir |
| Ref. 269 | ● | Deslauriers, Julie (Canada) | Un nouvel équipement récréatif majeur pour les 50 ans et plus : Le Carrefour des aînés de la ville de Saint-Jérôme |
| Ref. 193 | ● | Hernández-Alvarez, Juan-Luis; Martínez-Gorroneo, Eugenia (Spain) | Facteurs biologiques et psychosociaux et leur incidence sur le style de vie actif de la population scolaire |

H15 Tourisme et analyses du marché / *Tourism and Market Analysis*

Salle / Room : 208A

Présidence / Chair : Chiang, Stanley (Taiwan)

- | | | | |
|----------|---|--------------------------------------|---|
| Ref. 106 | ● | Chancellor, Charles (USA) | Measuring Residents' Attitudes During the Early Phases of a Major Tourism Development Project |
| Ref. 306 | ● | Ku, Yi-Ling; Liao, Shu-Jong (Taiwan) | Study on the Effect of Consuming Decision from Online-trust Factors of Home Stay Website |
| Ref. 067 | ● | Annagrazia, Laura (Italy) | EU.FOR.ME Tourist Training for a Wider Target |

H16 Le loisir selon le sexe / *Gender-based Perspectives on Leisure*

Salle / Room : 2104B

Présidence / Chair : Tsai, C.T. Lucetta (Taiwan)

- | | | | |
|----------|---|---|---|
| Ref. 381 | ● | Morrison, Kate; Shannon, Charlene (Canada) | Motivated to Negotiate: Physically Active Women Overcoming Constraints |
| Ref. 231 | ● | Aydin Sonmez, Gulsin; Sabirli, Turkan Nihan; Sevil, Tuba; Argan, Metin (Turkey) | Women Day as Traditional Leisure Activity: A Study on Attitudes of Turkish Women Towards "The Invitation Day" |
| Ref. 253 | ● | Tsai, C.T. Lucetta (Taiwan) | The Power Game: Cultural Influence on Gender and Leisure |

H17 Économie et gestion du loisir et du sport / *Leisure and Sport: Economy and Management* – Salle / Room : 208B

Présidence / Chair : Watters, Pierre (Canada)

- | | | | |
|----------|---|--------------------------------------|---|
| Ref. 281 | ● | Shafiei, Mohsen (Iran) | Socio - Economic Status of Participants in Sports for all of Tehran |
| Ref. 390 | ● | Van der Poel, Hugo (Netherlands) | The Mixed Economy of Sport: Tensions in the Organization of Sport in the Netherlands |
| Ref. 056 | ● | Eychaner, Jim; Capozzi, Sergio (USA) | New Concepts for Measuring the Effectiveness of Parks and Trails |
| Ref. 580 | ● | Morin, Pierre (Canada) | Étude québécoise sur les conditions de succès de l'organisation du loisir en milieu rural |

H18 Contraintes et bénéfices du loisir / *Leisure: Opportunities and Constraints*

Salle / Room : 2104A

Présidence / Chair : Taylor, Toni (Canada)

- | | | | |
|----------|---|---|---|
| Ref. 409 | ● | Hou, Jing-Shoung; Lee, Su-Hsin; Huang, Yu-Chen (Taiwan) | Recreational Barrier of Kangaroo-Mother (Mother with Children) in Neighborhood Park |
| Ref. 211 | ● | Marinho, Alcyane (Brazil); Carvalhedo Reis, Arianne (New Zealand) | Outdoor Education, Competencies and Environmental Education: Possibilities of an Interaction |
| Ref. 094 | ● | Barnes, Martha; Forrester, Scott; Walsh, Michelle (Canada) | Leisure as Community Catalyst: Re-visiting a Community Twenty Years after the Development of a Municipal Artificial White Water River |

JEUDI 9 OCTOBRE / THURSDAY, OCTOBER 9

ATELIERS SESSION H (suite) / WORKSHOPS SESSION H (cont'd)

- Ref. 131 ● Yeh, Chih-Kuei (Taiwan); Dong, Erwei (USA); Chick, Garry (USA); Hsu, Yichung (Taiwan) A Comparative Study of Leisure Lifestyles and Constraints in Urban Mainland China and Taiwan

PRESENTATION



H19 Loisir, activités physiques et sport : le point de vue physiologique / *Leisure, Physical Activity and Sport: Physiological Perspectives* – Salle / Room : 2102A Présidence / Chair : Kassing, Gayle (USA)

- Ref. 026 ● Nikbakht, Masoud (Iran) Comparison of Effects of Two Exercise Modes with Moderate- and High-intensity on Aerobic Fitness and Body Composition of Overweight 9- to 12-year Olds Boys
- Ref. 024 ● Ghanbarzadeh, Mohsen (Iran) The Study and Effect of Endurance Exercise on Pulmonary Function, in Obese Men Personal of N.O.P.I.C.D
- Ref. 028 ● Pimentel, Giuliano (Brazil) This leisure is a risk? The hang gliding in Brazil

H20 Loisir, tourisme et espaces significatifs / *Leisure, Tourism, and Significant Places* – Salle / Room : 201A Présidence / Chair : Smale, Bryan (Canada)

- Ref. 414 ● Svenson, Stephen (Canada) Searching for Community in the Ninth Ward?: Disaster Tours Imagined
- Ref. 109 ● Mulcahy, Caitlin (Canada) Set in Stone: Contested Tourism Spaces and the Commemoration of the Westray Mine Disaster
- Ref. 076 ● Valdez, Demetrio (Mexico) Recreation Experience in Post Disaster Situation
- Ref. 260 ● Smale, Bryan (Canada) The Appropriation of Meaning from Leisure Places: A Critical Phenomenology

19 h 00
7:00 PM

BANQUET – Salle 200ABC
BANQUET – Room 200ABC

LA
SIMPLICITÉ
C'EST DANS NOTRE NATURE

Tessier Récréo-Parc / Nicolet (Québec)
www.tessier-rp.com / www.soloramps.com

1 800 838-8591



 **Tessier**
RÉCRÉO-PARC
Les professionnels des espaces récréatifs

VENDREDI 10 OCTOBRE / FRIDAY, OCTOBER 10

6 h 30 à 12 h 00 INSCRIPTION – Entrée principale Hall 400
 6:30 AM to 12:00 PM REGISTRATION – Main entrance Hall 400

7 h 30 à 9 h 00 DÉJEUNER – Salle 200C
 7:30 AM to 9:00 AM BREAKFAST – Room 200C

10 h 00 à 12 h 30 SYNTHÈSE ET CLÔTURE – Salle 2000ABC
 10:00 AM to 12:30 PM SUMMARY & CLOSING – Room 2000ABC

Synthèse / Summary

Qu'est-ce que nous a appris le congrès et quelles questions nous laisse-t-il sur la capacité du loisir de développer les communautés? Qu'on retenu les membres du panel des continents? Dong-Sung Cho, Ph. D. (Corée), Youssouf Fall (Senegal), Karla A. Henderson, Ph. D. (États-Unis), J. A. Francis Lobo, Ph. D. (Australie), Luiz Octavio Lima de Camargo (Brésil), Jean Viard, docteur en sociologie (France) / *What has the Congress taught us and what questions are left unanswered regarding leisure's capacity to develop communities? What information have the members of the panel of the continents retained? Dong-Sung Cho, Ph.D. (Korea), Youssouf Fall (Senegal), Karla A. Henderson, Ph.D. (United States), J. A. Francis Lobo, Ph. D. (Australia), Luiz Octavio Lima de Camargo (Brazil), Jean Viard, Ph.D. in sociology (France)*

Adoption de la Déclaration de Québec / Adoption of the Quebec Declaration

Les participants sont appelés à adopter la Déclaration de Québec sur la capacité du loisir à développer les communautés et sur les conditions qu'ils s'engagent à mettre en oeuvre pour maintenir cette capacité. / *Delegates will be asked to adopt the Quebec Declaration regarding leisure's capacity to develop communities and the conditions they agree to implement in order to maintain this capacity.*

Cérémonie de clôture et de transfert du drapeau à la ville de Chuncheon, Corée, hôte du Congrès mondial du loisir 2010 / Closing Ceremony and Passing on of the Flag to the City of Chuncheon, Korea, Host of the 11th World Leisure Congress 2010

Christopher Edginton (États-Unis / *United States*), secrétaire général de l'Organisation mondial du loisir / *Secretary General of the World Leisure Organization*

Michel Beauregard (Canada), président du comité organisateur du Congrès / *President of the Congress' organising committee*

Lee Kwang-jun (Corée / *Korea*), maire de Chuncheon / *Chuncheon Mayor*

Régis Labeaume (Canada), maire de Québec / *Quebec Mayor*

12 h 30 à 14 h 00 DÎNER DE CLÔTURE AU PALAIS MONTCALM ET ANIMATION EXTÉRIEURE
 12:30 PM to 2:00 PM CLOSING LUNCH AT THE PALAIS MONTCALM AND OUTSIDE ENTERTAINMENT

Palais Montcalm, 995, Place D'Youville, Québec



CENTAUR
 PRODUCTS INC.

www.centaurproducts.com

Une équipe unique

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Présidence

- Michel Beauregard
Conseil québécois du loisir

Vice-Présidence

- Lise Talbot
Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport

Secrétaire

- Paul-André Lavigne

Trésorier

- Daniel Caron
Conseil québécois du loisir

Président du comité local du programme

- André Thibault
Université du Québec à Trois-Rivières

Administrateurs

- Guy Bélanger
Ville de Québec
- Ted Cox
Association québécoise du loisir municipal
- Nathalie Gagnon
Unité régionale de loisir et sport de Québec
- Véronica Gomez
Bureau International du Tourisme Social - Amériques
- André-François Lafond
Sports-Québec
- Pierre-Paul Leduc
Conseil québécois du loisir
- Pierre Morin
Association canadienne des parcs et loisirs

Personnes-ressources

- Mélanie Drapeau
Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport
- Luc Toupin
Congrès mondial du loisir 2008
- Sonia Vaillancourt
Conseil québécois du loisir

COMITÉ DES COMMUNICATIONS

Directeur

- Bruno Léger
Excellence Sportive Sherbrooke

Commandites

- Josée Bérubé et Marie Anderson
Ville de Québec

Production

- Pascale Rousseau
Université de Sherbrooke

Relations avec les médias

- Joëlle Boulet
Conseil québécois du loisir
- Danie Desrosiers
Ministère de l'Éducation du Loisir et du Sport
- Andrée Peltier
Relations publiques Andrée Peltier
- Pascale Savard et Éric Migneault
Unité régionale de loisir et de sport de Québec
- Frédéric Simonnot
Perception communications

COMITÉ DES OPÉRATIONS

Directeur

- Charles Pagé
Ville de Québec

Accueil

- Marilyn Charbonneau
Global Tourisme International
- Connie Cole
Association canadienne des parcs et loisirs
- Catherine Constantin
- Josée Fleurent
Agora
- Nathalie Marier
- Michel Pagé
- Sylvie Thibaudeau
Ville de Québec

Éco-responsabilité

- Andrée Gignac
Les Clubs 4-H du Québec

Foire commerciale

- Normand Caron
Association québécoise du loisir municipal
- Yves Garant et Benoît Lefrançois
Ville de Québec,
- Paule Laroche
Loisirs du Jardin
- Mélanie Morneau
Municipalité de Lac-Beauport

Service aux participants

- Valérie Nault, stagiaire
- Cathia Vallée et Alexandre Philibert
Ville de Québec

Technique

- Alain Gariépy

Transport

- Yves Garant
Ville de Québec
- Jacques Parent

Chauffeurs

- Marc Desgagnés
- Gaston Hardy
- Lucie Hardy
- Yohann Kusbac
- Louis Rainville
- André Tremblay

COMITÉ DU PROGRAMME

- André Thibault
Université du Québec à Trois-Rivières, président
- Yves Beauregard
Conseil québécois du loisir, évaluateur
- Charles Etienne Bélanger
Bureau International du Tourisme Social, évaluateur
- Annie Benjamin
Ville de Montréal, évaluatrice
- Jacques Bilodeau, évaluateur
- Hélène Carbonneau
Université du Québec à Trois-Rivières, évaluatrice
- Mario Chamberland
Loisir et sport Montérégie
- Ted Cox
Ville Côte St-Luc
- Holly Donohue
Organisation mondiale du loisir
- Mélanie Drapeau
Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport
- Julie Fortier
Université du Québec à Trois-Rivières, évaluatrice
- Véronica Gomez
Bureau International du Tourisme Social
- Louis Jolin
Université du Québec à Montréal
- Colleen Koza
Ville d'Ottawa, évaluatrice
- Anne-Louise Hallé
Fédération québécoise du loisir en institution
- André-François Lafond
Sports-Québec
- Pascale Marcotte
Université du Québec à Trois-Rivières, évaluatrice
- Pierre Morin
Association canadienne des parcs et loisirs
- Serge Paquin, évaluateur
- Clem Pelot
Association canadienne des parcs et loisirs, évaluateur
- Tanara Pickard
Association canadienne des parcs et loisirs
- Gilles Pronovost
Université du Québec à Trois-Rivières, évaluateur
- Gabrielle Rail
Association des camps du Québec
- Isabelle Roy
Association québécoise du loisir municipal
- Blanche Ruest
Université du Québec à Trois-Rivières
- Bruno Sarrasin
Université du Québec à Montréal, évaluateur
- Paul Thibault, évaluateur
- Luc Toupin
Congrès mondial du loisir 2008
- Sonia Vaillancourt
Conseil québécois du loisir

COMITÉ DE LA PROGRAMMATION COMPLÉMENTAIRE

Directeur

- Louis-Paul Guindon
Ville de Gatineau

Activités sociales

- Marc-André Bourdages
et Catherine Morin
Ville de Québec
- Paul André Lavigne
- Frédéric Poulin Lessard, stagiaire

Activités populaires

- Josianne Gravel
Conseil québécois du loisir
- Marie-Ève Therrien
et Dominique Bujold
Unité régionale de loisir
et de sport de Québec

ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX ET CORPORATIFS

- Jean-Luc Bessette
Ministère du Tourisme
- Karine Dagenais, stagiaire
- Lorraine Doyon et Antoine Dufour
Ville de Québec
- Geneviève Dussault, stagiaire
- Claude Lanctôt
- Pierre Morin
Association canadienne des parcs
et loisirs
- Benjamin Robinson
Ministère de l'Éducation,
du Loisir et du Sport
- Neil Semenchuk
Ville de Kirkland

COMITÉ DU PROTOCOLE

Directrice

- Anne Pontbriand
Ville de Montréal
- Sylvain Hénault

Accueil des dignitaires

- Francine Elhadad, Karine Bélanger
et Geneviève Dubé
Ville de Montréal

Cérémonies protocolaires

- Réal Travers et Murielle Flynn
Ville de Montréal

COMITÉ DES RESSOURCES HUMAINES

Directrice

- Ariane Loignon
Ville de Lévis
- Marie Pierre Boudreault

Recrutement et formation

- Marc-André Lavigne
Université du Québec
à Trois-Rivières

Valorisation et privilèges

- Olivier Bergeron
Opération Nez Rouge Gatineau

ÉTUDIANTS EN LOISIR ET BÉNÉVOLES AU CONGRÈS

Université du Québec

- à Trois-Rivières
- Véronique Brisson
- Valérie Côté-Nadeau
- Ann-Julie Leblanc
- Judith Paré
- Olivier Roberge
- Nancy Robichaud
- Lyne Toutant
- Véronique Wong Kwan Chuen

Collège Laflèche

- Annik Ayotte
- Ariane Bolduc-Bédard
- Gabrielle Delisle
- François Dubé
- Annie Desmarais
- Marie-Christine Giguère
- Lauréanne Martineau-Crête
- Jacinthe Rivard
- Philippe Taillon
- Daniel Landry, professeur

Colège Dawson

- Amanda Agard
- Annie Bouthillier
- Eric Cimon
- Stéphanie Delli Colli
- Trish Dempsey
- Sonia Déry
- Claudya Huppe-Proulx
- Christina Leblanc
- Luis Villafuerte
- Tim Yaworski
- Marc Laurent Sauvé, professeur

Cégep Saint-Laurent

- Martin Bérubé Trasybule
- Vicky Choquette
- Jason Kemp
- Andrée Magnan
- Christophe Pelletier-Roy
- Jean-Denis Prieur
- Maxim Raymond
- Guillaume Rivest
- Mélissa Vachon
- Maya-Soleil Zuniga Pelletier
- Edith Juneau, professeur
- Mélanie Fournier, professeur

Cégep du Vieux-Montréal

- Charlotte Badin
- Karine Boucher
- Magali Dumas
- Claudia Lacroix
- Karine Laflamme

- Véronique Lajoie
- Francis Pépin
- Alexandre Ratthé
- Jean-Philippe Gadbois, professeur

Cégep de Rivière-du-Loup

- Dave Albet
- Alexandre Bellemare
- Marie-Michèle Benoît
- Bianca Carrier
- Benoît Cournoyer
- Jenniger Grégoire
- Mathieu Guay
- Keven Lagacé
- Anne Rachel Marchand
- Steven St-Laurent
- Claude Duguay, professeur

Université Concordia

- Vikie Brazeau-Roy
- Al Martin
- Dominique Taillon

Universités Canadiennes Vancouver Island University (Malaspina)

- L-A Shibish

Brock University

- Alex Michel
- Joseph Rashotte

Université de Moncton

- Marie-Pier Dupuis
- Corinne Fournier

Acadia University (Nouvelle-Écosse)

- Lara Abramson
- Kristy Galvin

LE COMITÉ INTER MINISTÉRIEL DU GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

- Sous le parrainage du ministère de l'Éducation du Loisir et du Sport
- Bureau de la Capitale nationale
- Conseil de la Famille et de l'Enfance
- Ministère des Affaires municipales et des Régions
- Ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine
- Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles
- Ministère des Relations internationales
- Ministère de la Santé et des Services sociaux
- Ministère du conseil exécutif
- Ministère du Tourisme
- Secrétariat à la Jeunesse
- Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes

Informations utiles



LÉGENDE

- ?** Information touristique
Tél. : 418 641-6290
- P** Stationnement
- T** Terminus d'autobus interurbain
- G** Gare
-  Autoroute
-  Route principale



HÉBERGEMENT

- 1** Auberge Internationale
19, St-Ursule
418 694-0755
- 2** Auberge l'Autre Jardin
365, boul. Charest Est
418 523-1790
- 3** Best Western
330, de la Couronne
418 649-1919
- 4** Château Frontenac
1, rue Des Carrières
418 692-3861
- 5** Hôtel Château Laurier
1220, Place George-V Ouest
418 522-8108
- 6** Hôtel Clarion Québec
3125, boul. Hochelaga
418 653-4901
- 7** Delta Québec
690, boul. René-Lévesque Est
418 647-1717
- 8** Hôtel Champlain
115, rue Ste-Anne
418 694-0106
- 9** Hôtel Courtyard Marriott
850, Place D'youville
418 694-4004
- 10** Hôtel Mercure
638, rue St-Vallier Ouest
418 529-3787
- 11** Hôtel Pur
395, de la Couronne
418 647-2611
- 12** Hôtel Palace Royal
775, avenue Honoré-Mercier
418 694-2000



CENTRE DES CONGRÈS

1000, boul. René-Lévesque Est
418 649-5231
Fax : 418 649-5232
inscription@loisirquebec.com

URGENCE

911

SÛRETÉ DU QUÉBEC

418 623-6262

CONSULATS

Pays-Bas 418 525-8344
Suisse 418 527-3787
Italie 418 529-9801
Suède 418 640-4437
Norvège 418 647-6633
États-Unis 418 692-2095
France 418 694-2294

TRANSPORT

Taxi Québec
418 525-5191

Taxi Québec
418 525-8123

Taxi Ste-Foy
418 653-7777

Via Rail (Train)
1 888 842-7245

Aéroport de Québec
Info horaires : 418 640-2600

Air Canada
Réservation : 1 888 247-2262

Continental Express
Réservation : 1 800 525-0280

Delta Airlines
Réservation : 1 800 221-1212

Northwest Airlines
Réservation : 1 800 345-7458

RTC (autobus Ville de Québec)
www.rtcquebec.ca

Autobus Orléans Express
1 888 999-3977
Québec : 418 525-3000

Louis Jolliet (croisière)
Quai St-André, rue Dalhousie
418 692-1159

SANTÉ

Info Santé
418 648-2626

Dentiste (tous les jours)
418 653-5412

AUTRES

Global Tourisme
Gestion des chambres
418 684-0662 #2241

Informations touristiques
www.quebecregion.com
418 641-6290

Marriot Courtyard
850, Place d'Youville
418 694-4004

Passeport Canada
1 800 567-6868



Musée de la Civilisation
85, rue Dalhousie
418 528-2369



Palais Montcalm
995, Place d'Youville
418 641-6411 #2606

Organisation mondiale du loisir

Le Congrès mondial du loisir est une initiative de l'Organisation mondiale du loisir. L'événement se tient tous les deux ans dans un pays différent à chaque édition.

L'Organisation mondiale du loisir est une association internationale non gouvernementale qui regroupe des personnes et des organismes autour de sa mission qui est la promotion du loisir comme moteur de développement social, culturel et économique.

Chacun des congrès, outre sa fonction de positionnement du loisir dans le pays d'accueil, adopte un thème en lien avec l'actualité internationale. Cette thématique doit néanmoins permettre l'introduction des préoccupations propres à la région hôte.

Pour en savoir plus sur l'Organisation mondiale du loisir :
www.worldleisure.org





ChunCheon 2010



ChunCheon, Corée

Organisation mondiale du loisir & les Jeux du Loisir

11^e Congrès mondial du loisir
28 août → 2 septembre 2010
Thème : « Le loisir et l'identité »

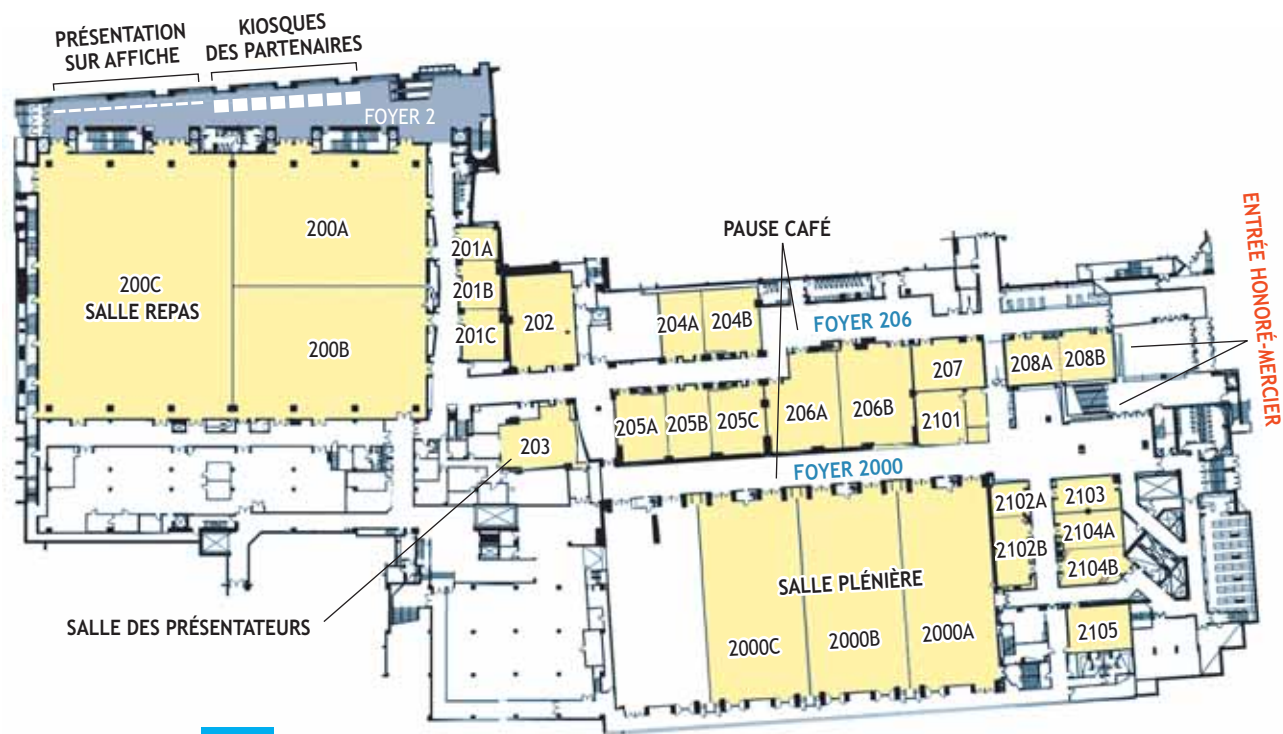
1^{er} Jeux mondiaux du loisir
28 août → 5 septembre 2010
Thème : « Améliorer la qualité
de vie à travers le loisir »

www.worldleisure2010.org

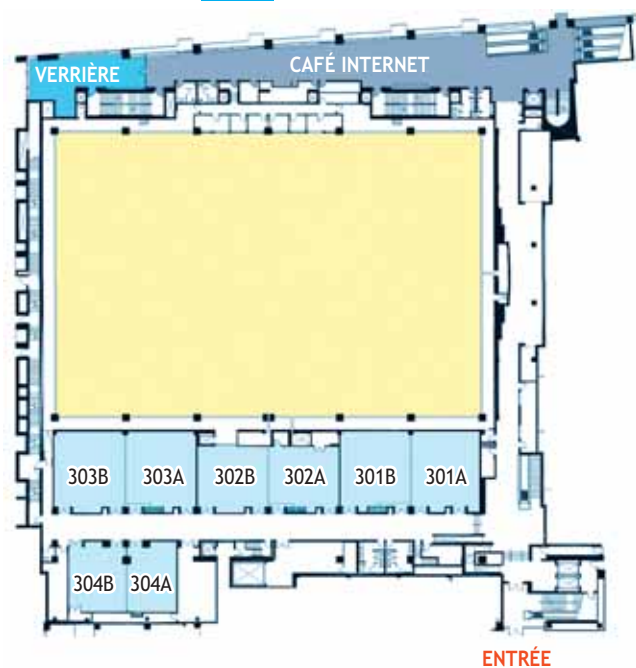
Plan des salles

Centre des congrès de Québec

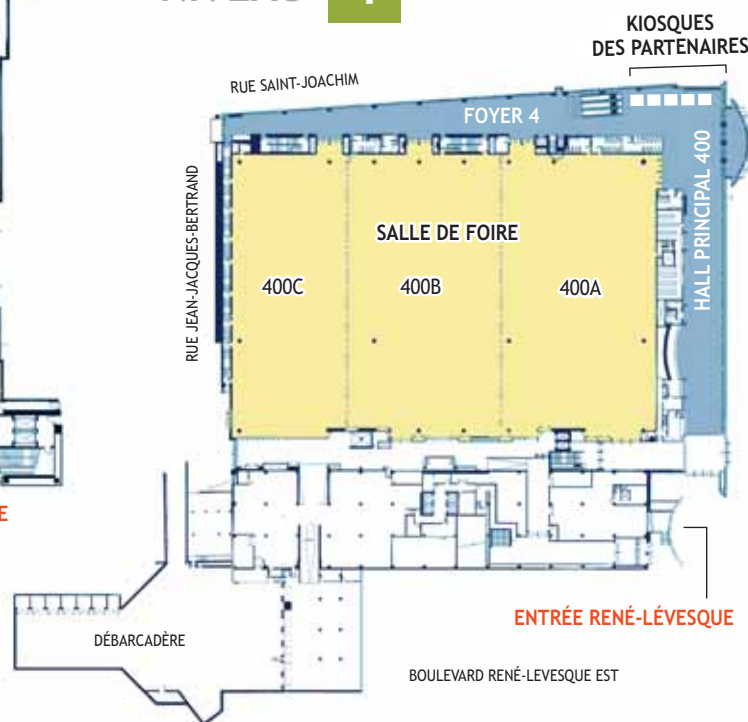
NIVEAU 2



NIVEAU 3



NIVEAU 4



Les commanditaires de l'événement vous souhaitent
un excellent séjour à Québec!



Un partenariat sans précédent!



CONSEIL
QUÉBÉCOIS
DU
LOISIR



Congrès mondial du loisir Québec 2008

4545, av. Pierre-De Coubertin, C.P. 1 000, Succ. M, Montréal, QC Canada H1V 3R2

T. 514 252-3132 • F. 514 252-3024 • cml2008@loisirquebec.com

www.loisirquebec2008.com



Contient 100% de fibres recyclées postconsommation. Certifié Éco-Logo. Procédé sans chlore. Fabriqué à partir d'énergie biogaz.

Imprimé au Canada